

اقلیتوں کے حقوق پر

چند اہم دستاویز

بموقع

دوروزہ سمینار
حقوق انسانی - اقلیتوں کے حقوق کے خصوصی تناظر میں
۲۳-۲۴ اپریل ۲۰۱۱ء

اسلامک فقہ اکیڈمی (انڈیا)
۱۶۱- ایف، جوگابائی، جامعہ گر، نی دہلی- ۱۱۰۰۲۵
فون: 011-26981779, 26983728

Email: ifa@vsnl.net

فہرست موضوعات

<u>عنوانات</u>	<u>صفحہ نمبر</u>
۱- انسانی حقوق کا عالمی منشور	۳
۲- اسلام میں انسانی حقوق پر قاہرہ اعلامیہ	۱۱
۳- انسانی حقوق کا عالمی اسلامی منشور	۲۱
۴- قومی، مذہبی اور انسانی اقلیتی عوام کے حقوق کا اعلامیہ	۲۲
۵- فریم ورک کونشن برائے تحفظ قومی اقلیات	۶۰

انسانی حقوق کا عالمی منشور

اقوام متحده کی جرزاں سمبلی نے اسے اپنے ریزولوشن نمبر (III) A-217، ۱۰ دسمبر ۱۹۴۸ کے ذریعہ منظور کیا اور اعلامیہ جاری کیا:

تمہید:

کیونکہ دنیا میں آزادی، انصاف اور امن کی بنیاد تمام بني نوع انسان کے فطری وقار، مساوی اور ناقابل تفریق حقوق پر قائم ہے۔

کیونکہ انسانی حقوق کی عدم پاسداری اور بے حرمتی کے سبب ایسے وحشیانہ افعال عمل میں آئے ہیں جنہوں نے انسانی خمیر کو مجروح کیا ہے، اور ایک ایسی دنیا کے وجود میں آنے سے مانع ہے جس میں انسان کو اظہار رائے اور عقیدہ کی آزادی، اسی طرح خوف اور احتیاج سے نجات کو عامۃ الناس کی سب سے بڑی آرزو قرار دیا گیا ہے۔

کیونکہ اگر انسان کو اس حد تک مجبور نہ کیا جائے کہ وہ ظلم و جبر کے خلاف علم بغاوت بلند کرنے پر مجبور ہو، اس کے لئے یہ ضروری ہے کہ انسانی حقوق کو قانون کی حکمرانی کے ذریعہ تحفظ عطا کیا جائے۔

کیونکہ یہ لازمی ہے کہ اقوام عالم کے درمیان دوستانہ تعلقات استوار کئے جائیں۔ کیونکہ اقوام متحده کے افراد نے اس منشور میں انسانوں کے بنیادی حقوق، انسانوں کے وقار اور حیثیت، عورتوں اور مردوں کے مساوی حقوق میں اپنے یقین و اعتماد کا اعادہ کیا ہے،

اور معاشرتی بہبودی اور وسیع پیانہ پر بہتر معیار زندگی فراہم کرنے کا پختہ ارادہ کیا ہے۔
کیونکہ اقوام متحده کے ارکان نے اقوام متحده کے تعاون سے عالمی پیانہ پر ایک
دوسرے کے احترام کو فروغ دینے، انسانی حقوق پر عمل کرنے اور بنیادی آزادی کے حصول کا
عہد کیا ہے۔

کیونکہ اس عہد کو کامل طور پر بروئے کار لانے کے لئے انسانی حقوق اور آزادی کی
بات ایک عمومی تفہیم سب سے زیادہ ضروری بات ہے۔ لہذا:

جزل اسمبلی:

اس عالمی حقوق انسانی منشور کو تمام افراد اور اقوام کے لئے ایک عمومی معیار کے طور پر
جاری کرتی ہے، اس کا مقصد یہ ہے کہ سماج کا ہر فرد اور ہر ممبر اس منشور کو مستقل طور پر اپنے ذہن
میں رکھتے ہوئے تعلیم و تدریس کے ذریعہ تو می اور یمن الاقوامی سطح پر ان حقوق اور آزادیوں کے
احترام کے جذبہ کو فروغ دینے کی کوشش کرے گا اور اس کے لئے مسلسل اقدامات کرتا رہے گا۔
تاکہ عالمی طور پر انہیں موثر تسلیم کیا جائے اور عمل کیا جائے، وہ اقوام بھی جو اس عالمی ادارے کی
ممبر ہیں اس پر عمل کریں اور ان اقوام کے افراد بھی جو ان ممالک کے دائرہ اثر میں رہتے ہیں۔

دفعہ ۱: تمام انسان آزاد پیدا ہوئے ہیں اور اپنے حقوق اور وقار کے اعتبار سے سب یکساں
ہیں۔ انہیں قدرت نے عقل و شعور سے نوازا ہے، لہذا انہیں ایک دوسرے کے ساتھ

برادرانہ جذبہ سے پیش آنا چاہئے۔

دفعہ ۲: ہر فرد کو اس منشور میں بیان کئے گئے تمام حقوق اور آزادیوں کا استحقاق حاصل ہے،
اس سلسلے میں کسی قسم کا امتیاز رو انہیں رکھا جائے گا خواہ وہ کسی رنگ، نسل، جنس، زبان،
نمہب، سیاسی یادگیر خیالات، قومی یا سماجی تعلق یا جائنداد، خاندان (پیدائش) یا اسی
قسم کی دیگر حیثیتوں پر منی ہو۔

علاوہ ازیں سیاسی، سیاسی اقتدار، یا کسی ایسے ملک یا علاقہ کو جہاں سے کسی فرد کا تعلق ہو، بین الاقوامی حیثیت حاصل ہونے کے بعد کوئی امتیاز نہیں برنا جائیگا، خواہ یہ ملک آزاد ہو، زیر اقتدار ہو خود اختیار حکومت کا حامل نہ ہو، یا کسی اقتدار کی دیگر پابندیوں کے ماتحت ہو۔

دفعہ ۳: ہر فرد کو زندگی اور ذاتی تحفظ کا حق حاصل ہے۔

دفعہ ۴: کسی شخص کو غلامی یا مخلوکی میں نہیں رکھا جاسکتا، غلامی اور غلاموں کی تجارت خواہ وہ کسی بھی شکل میں ہو منوع ہے۔

دفعہ ۵: کسی بھی شخص کو تعذیب کا، ظلم کا، غیر انسانی یا تحریر آمیز سلوک یا سزا کا نشانہ نہیں بنایا جائے گا۔

دفعہ ۶: ہر فرد کو ہر جگہ قانون کے رو برو اپنے حقوق کو تسلیم کرانے کا حق ہو گا۔

دفعہ ۷: قانون کی نگاہ میں سب برابر ہیں اور بغیر کسی امتیاز کے مساوی طور پر قانونی تحفظ کا استحقاق رکھتے ہیں۔ اس منشور کی خلاف ورزی کرتے ہوئے اگر کسی سے کوئی امتیاز برنا جاتا ہے یا ایسے امتیاز پر ابھارا جاتا ہے تو ایسے افراد کو مساوی سطح پر تحفظ کا حق ہو گا۔

دفعہ ۸: ہر شخص کو یہ حق حاصل ہو گا کہ اگر اس کے ان حقوق کو پامال کیا جائے جو قانون یا دستور کے تحت اسے حاصل ہیں تو وہ اس کے خلاف کسی با اختیار ادارہ میں استغاثہ کرے۔

دفعہ ۹: کسی بھی شخص کو یک طرف کا روای کے ذریعہ گرفتار، مجبوس یا جلاوطن ہیں کیا جاسکتا۔

دفعہ ۱۰: ہر شخص کو اس بات کا حق حاصل ہو گا کہ وہ اپنے حقوق کی تعین اور وضاحت کے لئے کسی آزاد اور با اختیار ٹریبوئل کے رو برو استغاثہ کرے، اور اگر اس پر کوئی مجرمانہ الزام عائد کیا گیا ہو تو اس کی بابت بھی چارہ جوئی کرے۔

دفعہ ۱۱: اگر کسی شخص کو کسی قابل تعزیر جرم میں مانع ذکر کیا گیا ہو تو اسے اس وقت تک بے قصور سمجھا

جائے گا جب تک کہ کسی عدالت میں کھلے طور پر اس کے مقدمہ کی سماعت نہ ہو جس میں اسے اپنے دفاع کے جملہ حقوق و مراحت حاصل ہوں۔

کسی بھی شخص کو کسی ایسے قابل تعزیر جرم کا مرتكب قران نہیں دیا جائے گا جو قومی یا مین الاقوامی قانون کے تحت تعزیر کے دائرہ میں نہیں آتا جس وقت اس جرم کا ارتکاب کیا گیا تھا، اور نہ اس جرم کے لئے اس سے زیادہ سزا دی جاسکتی ہے جو اس کے ارتکاب کے وقت نافذ تھی۔

دفعہ ۱۲: کسی شخص کی نجی، خانگی، گھر بیوی اسلامی معاملات میں یک طرفہ طور پر مداخلت نہیں کی جائیگی، نہ اس کی عزت یا حیثیت عرفی پر حملہ کیا جائے گا، ہر شخص کو اس قسم کی مداخلت یا حملہ کے خلاف قانونی تحفظ حاصل کرنے کا حق ہے۔

دفعہ ۱۳: ہر شخص کو اپنے ملک میں کسی بھی جگہ رہائش یا نقل و حرکت کا حق حاصل ہے۔ ہر شخص کو کسی بھی ملک بیشمول اپنے وطن کو چھوڑنے اور پھر واپس آنے کا حق حاصل ہے۔

دفعہ ۱۴: ہر شخص کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ مذہبی یادگیر بنیاد پرستائے جانے سے بچنے کے لئے کسی دوسرے ملک میں پناہ حاصل کرے۔

تاہم اس پر کسی جائز مقدمہ میں عدالتی کارروائی جو کسی سیاسی جرم یا اقوام متعدد کے مقاصد اور اصولوں کی خلاف ورزی کی پاداش میں ہو، چلائی جائے۔

دفعہ ۱۵: ہر شخص کو قومیت کا حق حاصل ہے، کسی بھی شخص کو نہ اس کی قومیت سے یک طرفہ طور پر محروم کیا جائے گا، نہ اسے قومیت تبدیل کرنے سے روکا جائے گا۔

دفعہ ۱۶: بالغ مرد اور عورتوں کو بلا امتیاز رنگ نسل و مذهب، شادی کرنے اور خاندان کے ساتھ زندگی بسر کرنے کا حق حاصل ہے، انہیں شادی کرنے، شادی شدہ زندگی گزارنے

اور طلاق دینے کا مساوی حق حاصل ہے۔

شادی مرد اور عورت دونوں کی آزادانہ مرضی کے تحت یہ عمل میں آئے گی۔

خاندان (فیلی) کسی معاشرہ کا فطری اور بنیادی حصہ ہے اور اسے معاشرہ اور ریاست سے تحفظ کا حق حاصل ہے۔

دفعہ: ۱۷: ہر شخص کو انفرادی طور پر یا دوسروں کی شرکت میں جاندار کھنے کا حق حاصل ہے، کسی شخص کو یک طرفہ طور پر اس کی جاندار سے محروم نہیں کیا جاسکتا۔

دفعہ: ۱۸: ہر شخص کو اپنے ضمیر، مذہب، عقیدہ اور خیالات کی آزادی کا حق حاصل ہے۔ اس حق میں اپنے مذہب اور عقیدہ کو تبدیل کرنے نیز اسے انفرادی طور پر یا اپنے فرقہ میں دوسروں کے ساتھ، عوامی طور پر یا خجی طور پر اپنے مذہب اور عقیدے کا اظہار کرنے، اس کی تبلیغ و اشتاعت، عبادت اور شعائر پر عمل کرنے کا حق حاصل ہے۔

دفعہ: ۱۹: ہر شخص کو اپنی رائے قائم کرنے اور اس کا اظہار کرنے کا حق حاصل ہے، اس میں بغیر مداخلت بے جا کے اپنی رائے قائم کرنے، اطلاع طلب کرنے یا فراہم کرنے اور کسی بھی ذرائع سے اپنے خیالات کو بغیر کسی پابندی کے دوسروں تک پہنچانے کا حق بھی شامل ہے۔

دفعہ: ۲۰: ہر شخص کو پر اجتماع کرنے اور ایسوی ایشن بنانے کا حق حاصل ہے، کسی شخص کو کسی ایسوی ایشن (تنظيم) سے والٹگی پر مجبور نہیں کیا جاسکتا۔

دفعہ: ۲۱: ہر شخص کو اپنے ملک کی حکومت میں شرکت کا حق حاصل ہے، یہ شرکت براہ راست یا اپنے منتخب کردہ نمائندوں کے ذریعہ ہو سکتی ہے۔

ہر شخص کو ملک میں عوامی خدمات تک رسائی کا مساوی حق حاصل ہے۔

عوام کی مرضی ہی حکومت کی بنیاد ہوگی۔ عوام کی مرضی کا اظہار و قہد و قہد سے آزادانہ

مساوی حق رائے دہندگی، خفیہ و نگاہ یا مساوی آزادانہ حق رائے دہندگی کے ذریعہ ظاہر کی جائے گی۔

دفعہ ۲۲: ہر شخص کو معاشرہ کا ایک فرد ہونے کی حیثیت سے سماجی تحفظ کا حق حاصل ہے، یعنی قومی جدوجہد، میں الاقوامی تعاون اور ہر ریاست کی تنظیمی ذرائع وسائل کے ذریعہ حاصل ہو سکتا ہے، اقتصادی، معاشرتی اور ثقافتی حقوق، اس کے وقار اور اس کی شخصیت کے فروغ کے لئے لازمی ہیں۔

دفعہ ۲۳: ہر شخص کو روزگار کا حق حاصل ہے، اسے اپنی مرضی کا روزگار حاصل کرنے، روزگار کی منصافانہ اور اپنے موافق شرائط حاصل کرنے اور بے روزگاری سے تحفظ کا حق بھی حاصل ہے۔

ہر شخص کو بلا امتیاز یکساں کام کے لئے یکساں تنخواہ کا حق حاصل ہے۔

ہر شخص کو جو برسر روزگار ہے اسے معقول معاوضہ اپنے اور اپنے خاندان کے لئے حاصل کرنے کا حق حاصل ہے، ایک ایسی زندگی کے لئے جو انسانی وقار کے مطابق ہو، اور اگر ممکن ہو تو دیگر ذرائع سے بھی معاونت فراہم کرے۔

ہر شخص کو اپنے حقوق کے تحفظ کے لئے ٹریڈ یونین بنانے اور اس میں شرکت کا حق حاصل ہے۔

دفعہ ۲۴: ہر شخص اس کا مستحق ہے کہ اسے فرصت اور آرام کا موقع ملے، اس میں کام کے اوقات کی معقول انداز میں تحدید، چھٹیاں اور چھٹیوں کے دوران تنخواہ حاصل کرنے کا حق بھی شامل ہے۔

دفعہ ۲۵: ہر شخص کو ایک ایسے معیار زندگی کا حق حاصل ہے جو اس کی صحت اور اس کے اہل خاندان کی صحت و عافیت کے لئے مناسب اور ضروری ہو، اس میں کھانا، پینا، کپڑا،

مکان، طبی سہولیات اور ضروری معاشرتی خدمات اور بے روزگار ہو جانے پر معاشی تحفظ کا حق بھی شامل ہے، نیز بیماری، معدنوری، بیوگی، بڑھاپا اور معاشی تنگی جو ایسے حالات سے پیدا ہوتی ہو جو اس کے قبضہ سے باہر ہیں، اس کے تحت آتے ہیں۔ ماں اور بچے کو خصوصی تعاون اور توجہ مطلوب ہوتی ہے۔ تمام بچے جو شادی کے نتیجے میں پیدا ہوتے ہوں یا اس کے بغیر، سب کو مساوی سماجی تحفظ حاصل ہو گا۔

دفعہ ۲۶: ہر شخص کو تعلیم حاصل کرنے کا حق ہے، تعلیم مفت ہو گی، کم از کم پر اندری یا ابتدائی سطح تک، ابتدائی تعلیم لازمی ہو گی، تکنیکی اور پیشہ وارانہ تعلیم عمومی طور پر مہیا کرائی جائیگی، اعلیٰ تعلیم تک بھی سب کی رسائی ہونی چاہئے جو صلاحیت کی بنیاد پر ہو۔ تعلیم کا مقصد انسان کی مجموعی خصیصت کا سدھار اور فروغ ہے، نیز انسانی حقوق اور بنیادی آزادی کا شعور اور احساس کو بھی فروغ دیا جانا چاہئے، اس سے اقوام میں رنگ و نسل و مذہب کی تفریق کے بغیر ایک دوسرے کے قریب آنے کا موقع ملے گا اور اقوام تحدہ کے امن قائم رکھنے کے مقاصد کو تقویت ملے گی۔

والدین کو اس کا اختیار حاصل ہے کہ وہ اپنے بچوں کو کس قسم کی تعلیم دینا چاہتے ہیں اس کا انتخاب کریں۔

دفعہ ۲۷: ہر شخص کو اپنے فرقہ کی ثقافتی سرگرمیوں میں آزادانہ شرکت کا حق حاصل ہے، وہ آرٹ اور سائنس کے ذریعہ حاصل ہونے والی سہولیات سے بھی فائدہ اٹھانے کا مستحق ہے۔ ہر شخص آرٹ، سائنس یا ادب جو اس نے تخلیق یا ایجاد کیا ہو، اس سے متعلق اپنے مفاد کے تحفظ کا حقدار ہے۔

دفعہ ۲۸: ہر شخص کو ایک ایسے سماجی اور بین الاقوامی نظم کا حق حاصل ہے جس میں وہ حقوق و مراعات کامل طور پر حاصل ہوں جن کا اس منشور میں ذکر کیا گیا ہے۔

دفعہ ۲۹: ہر شخص کی اپنے معاشرہ سے متعلق ذمہ داریاں ہیں جن کی ادائیگی کے بغیر اس کی شخصیت کا کامل اور آزاد اذان فروغ ممکن نہیں ہے۔

ان حقوق و مراعات کے حصول کے لئے ہر شخص کو ان قوانین کا پابند ہونا پڑے گا جو اس مقصد کے لئے وضع کئے گئے ہیں جن میں دوسروں کے حقوق و مراعات تسلیم کرنا، انصاف، اخلاقی تقاضوں کی بجا آوری، عوامی نظم اور ایک جمہوری معاشرہ میں عمومی بہبود بھی اس میں شامل ہے۔

ان حقوق و مراعات کے حصول کے لئے اقوام متحده کے اصول و مقاصد کی خلاف ورزی نہیں کی جاسکتی۔

دفعہ ۳۰: اس منشور کی مندرجات کا مفہوم اس انداز سے بیان نہیں کیا جاسکتا کہ کوئی ریاست، جماعت یا فرد اس کا سہارا لے کر ایسے افعال کا مرتكب ہو جوان حقوق و مراعات کی بر بادی کا سبب نہیں جو اس منشور میں درج کئے گئے ہیں۔



اسلام میں انسانی حقوق پر قاہرہ اعلامیہ

۵ اگست ۱۹۹۰ء کو قاہرہ میں منعقد وزراء خارجہ کی انیسویں اسلامک کانفرنس میں اعلامیہ منظور کر کے جاری کیا گیا۔
تنظيم اسلامی کانفرنس (OIC) کے ممبر ممالک!

امت اسلامیہ کے تاریخی و تہذیبی کردار کی پر زور تائید جسے اللہ تبارک و تعالیٰ نے بہترین امت بنایا ہے اور اس امت نے انسانیت کو عالمی اور متوازن تہذیب سے روشناس کرایا جس تہذیب کی بنیاد دنیاوی اور اخروی زندگی کے ماہین یقین اور علم پر مشتمل ہے اور اس امت نے مختلف رسم و رواج اور نظریات کے ماہین اٹھے اور پریشان حال لوگوں کی صحیح رہنمائی کی اور اس مادہ پرستانہ تہذیب کے گوناگون مسائل کا حل پیش کیا۔

انسانی حقوق کو یقینی بنانے کے لئے بنی نوع انسان کی کوششوں میں تعاون کرنے کی وجہ پسی اور کسی بھی آدمی کو استھصال اور تکالیف سے محفوظ رکھنا اور شریعت اسلامیہ کے مطابق آدمی کی آزادی و حق اور باعزت زندگی کو یقینی بنانا۔

مادہ پرستانہ علوم تہذیب کے ترقی یافتہ دور میں پہنچی ہوئی انسانیت اور ضلالت و گمراہی کے اندوہنا ک وادی میں بھکلے ہوئے لوگوں کی صحیح رہنمائی اور انہیں ان کے حقوق کے صحیح استعمال کے لئے بیداری کو یقینی بنانا۔

اور اس بات کا یقین کرنا کہ مذہب اسلام میں دنیاوی آزادی اور بنیادی حقوق اس کا جزء لا یغایق ہے، اور کسی کو اس بات کا حق حاصل نہیں ہے کہ اسلام کے بنیادی اصولوں کو مکمل طور

پر خارج کر دے یا اس کی خلاف ورزی کرے یا احکام ربانی کے ان پختہ اصولوں کو نظر انداز کر دے جن کا انسکاف خدا کی آخری کتاب میں کیا گیا ہے، اور خدا نے آخری نبی حضرت محمد ﷺ کے ذریعہ اپنے آخری اور مکمل پیغام کو بھیجا تاکہ انسانیت عبادات کی بجا آوری کے لئے اپنے آپ کو تیار کرے، ان احکامات اور طریقوں کے خلاف کرنا بہت بڑا گناہ ہے، امت کا ہر ہر فرد اور مجموعی امت ان احکامات پر عمل درآمد کر کے اپنی نجات کو یقینی بنائے۔

۱- دستاویز: اوپر بیان کردہ اصولوں کی رو داد:

الف: پوری انسانیت ایک خاندان کی مانند ہے جس کے ارکان خدا کی اطاعت اور آدم کی اولاد ہونے کی بنیاد پر ایک دوسرے سے بندھے ہوئے ہیں، معاشرہ کا ہر شخص بنیادی انسانی اعزاز، فرائض اور ذمہ داری کے اعتبار سے بغیر کسی رنگ و نسل، زبان و جنسیت، مذہبی عقائد، سیاسی الحاق، سماجی مرتبہ اور دیگر نظریات کی بنیاد پر بغیر کسی امتیاز و تفریق کے برابر ہیں، اسلام انسانیت کو عزت و شرف کے درجہ کمال پر پہنچانے کی ضمانت لیتا ہے۔

ب- تمام انسانیت خدا کی رعایا ہے، خدا کے نزدیک اس کے بندوں میں سب سے زیادہ محبوب وہ شخص ہے جو انسانیت کو فائدہ پہنچائے، اور کسی بھی انسان کو صرف تقوی اور اعمال حسنہ کی بنیاد پر فوقیت حاصل ہوگا۔

۲- دستاویز:

الف- زندگی خدا کا عطیہ ہے اور تمام انسانیت کو زندگی کے حقوق کی ضمانت حاصل ہے، ہر فرد واحد و معاشرہ اور ریاست کی ذمہ داری ہے کہ ان حقوق کی پامالی سے حفاظت کرے، بغیر کسی شرعی جواز کے کسی کی جان لینا سخت ممنوع ہے۔

ب- انسانیت کو کچلنے اور نسل کشی کے لئے کسی بھی طرح کے وسائل کو اختیار کرنا قطعاً

ممنوع ہے۔

ج- خدا کی مشاکے مطابق حالات کو مدنظر رکھتے ہوئے انسانی زندگی کا تحفظ شریعت کے تناظر میں ہر شخص کی ذمہ داری ہے۔

د- جسمانی اذیت سے تحفظ ایک لیقی حق ہے، یہ ریاست کی ذمہ داری ہے کہ اس تحفظ کو لیقی بنائے، اور بغیر کسی شرعی دلیل کے ان قوانین کی عہد شکنی کرنا سخت ممنوع ہے۔

۳- دستاویز:

الف- جنگ اور طاقت کے استعمال کے وقت کسی بھی بوڑھے شخص، عورت، بچے اور ان لوگوں کو جنگ میں حصہ نہ لیں انہیں قتل کرنا ایک سخت جرم ہے۔ مجرموں اور بیمار اشخاص کو طبی سہولیات حاصل ہوں گی، جنگی قیدیوں کو کھانا، کپڑا اور رہنے کی جگہ بھی مہیا کرائی جائے گی، مردہ شخص کے جسم کا مثلہ کرنا سخت ممنوع ہے، جنگی قیدیوں کا تبادلہ اور جنگ کی وجہ سے بکھرے ہوئے خاندانوں کے لئے ملاقات کا موقع فراہم کرنا ایک اہم ذمہ داری ہے۔

ب- درختوں کو کٹنا، کھیتوں اور مویشیوں کو نقصان پہنچانا، دشمن کے علاقہ میں شہری بلڈنگ و عمارت کو بم یا دیگر آلات کے ذریعہ تباہ و بر باد کرنا سخت ممنوع ہے۔

۴- دستاویز:

تمام انسانوں کو ان کی زندگی میں اور موت کے بعد ان کے ناموں کا احترام اور ان کی عزت کے تحفظ کا حق حاصل ہے، معاشرہ اور ریاست ان کی لاش اور ان کے جائے تدبیں کی حفاظت کی ذمہ دار ہے۔

۵- دستاویز:

الف- خاندان معاشرہ کی بنیاد ہے اور شادی خاندان کو تشکیل دینے کا ایک عملی نمونہ

ہے، ہر مرد و عورت کو شادی کرنے کا حق حاصل ہے اور انہیں رنگ و نسل و قومیت کی بنیاد پر ان حقوق سے متعین ہونے سے کوئی نہیں روک سکتا ہے۔

ب- معاشرہ اور ریاست کی ذمہ داری ہے کہ شادی میں آنے والی تمام رکاوٹ کو دور کر کے شادی کی کارروائی کو آسان بنائے اور خاندان کے تحفظ و بقا و خوشحالی کو یقینی بنائے۔

۶- دستاویز:

الف- انسانی عزت و شرف میں عورت مرد کے برابر ہے اور اسے زندگی سے لطف اندوز ہونے اور اپنی ذمہ داری کو بروئے کار لانے کا مکمل حق حاصل ہے، وہ اپنی شہری انفرادیت اور معاشی خود مختاری اور اپنے نام و نسب کا مکمل حق رکھتی ہے۔

ب- شوہر فیملی کی خوشحالی و کفالت کا ذمہ دار ہے۔

۷- دستاویز:

الف- پیدائش کے وقت سے ہی ہر بچہ کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ والدین، معاشرہ اور ریاست بچے کی مناسب دیکھ بھال، تعلیم، آسائش و آرام، حفاظان سخت اور اخلاقیات پر مکمل توجہ دیں۔ جنین اور ماں کو خاص تحفظ و توجہ کا حق حاصل ہوگا۔

ب- والدین یا ولی کو اپنی پسند کے مطابق بچے کے تعلیمی کورس کے انتخاب کا حق حاصل ہے۔ اس انتخاب میں والدین کو بچے کا شوق، مستقبل، اخلاقی اقدار اور شریعت کے اصولوں کو ملحوظ رکھنا ہوگا۔

۸- دستاویز:

الف- ہر انسان کو اس کے فرائض و ذمہ داری کے تینیں جو قانونی حق دیا گیا ہے اسے اختیار کرنے کا پورا پورا قانونی صلاحیت کے مطابق لطف اندوز ہونے کا حق حاصل ہے، اور اگر

اس کی یہ صلاحیت ختم ہو جائے یا کمزور ہو جائے تو والدین کو اس کی نمائندگی کا حق حاصل ہو گا۔

۹- دستاویز:

الف- طلب علم فرض اور ایک اہم ذمہ داری ہے، اور معاشرہ و ریاست کی ذمہ داری ہے کہ وہ تعلیمی حصول کے ذرائع کو مہیا کرائیں، ریاست مطلوبہ تعلیمی طریقہ و سائل کو مہیا کرانے کی یقین دہانی کرے اور معاشرہ کے رجحان کے مطابق تعلیمی تنوع کی ضمانت دے، اور انسانیت کی فلاح و بہبود کی خاطر لوگوں کو اس لائق بنائے کہ وہ مذہب اسلام اور دنیا کی حقیقت سے روشناس ہو سکیں۔

ب- تمام انسانوں کو مختلف تعلیمی اداروں سے دنیاوی اور دینی تعلیم کے حصول کا حق حاصل ہے؛ تاکہ وہ اس کے حصول کے بعد مناسب انداز میں اپنی شخصیت کو پروان چڑھا سکیں اور اس طرح وہ خدا پر اپنے یقین کو مضبوط کر کے اپنے ہر طرح کے حقوق و فرائض و ذمہ داری کا دفاع کر سکتے ہیں۔

۱۰- دستاویز:

یقیناً اسلام ایک صحیح دین فطرت ہے، کسی بھی آدمی کی مجبوری کا فائدہ اٹھانا، غربت کی بنیاد پر اس کا استھان کرنا، اور اگر کوئی اسے دوسرا مذہب قبول کرنے یا الحاد پر مجبور کرے تو سے نظر انداز کرنا سخت منوع ہے۔

۱۱- دستاویز:

الف- تمام انسان آزاد پیدا ہوئے ہیں اور کسی کو بھی انسان کو غلام بنانے یا اس کی تذلیل کرنے یا اس پر ظلم و زیادتی واستھان کرنے کا حق حاصل نہیں ہے، اور اسلام میں خدا نے

واحد کی عبادت کے علاوہ کسی اور کسی پرستش کی اجازت نہیں ہے۔

ب۔ کسی بھی طرح کا استعمال جو کہ غلامی کی مذموم شکل ہے سخت منوع ہے، استعمالیت سے پریشان حال لوگوں کو اپنی آزادی اور اپنے قضیہ میں خود مختاری کا مکمل حق حاصل ہے، یہ تمام لوگوں اور ریاست کی ذمہ داری ہے کہ استعمالیت سے جو جھر ہے لوگوں کی کوششوں میں مکمل تعاون کرے اور ہر طرح کے استعمال کا خاتمہ کرے، اور ہر ریاست و فرد کو اپنی ذاتی شناخت، دولت اور قدرتی وسائل کو صرف میں لانے کا مکمل حق حاصل ہے۔

۱۲۔ دستاویز:

ہر آدمی کو شرعی دائرہ کے مطابق کسی بھی جگہ آنے جانے، یا پھر ملک یا یورون ملک اپنی رہائش کی جگہ کا انتخاب کرنے کا مکمل اختیار و حق حاصل ہے، اور اگر کسی شخص کو کسی بنیاد پر بے جا آزار پہنچایا جا رہا ہو تو اسے نقل مکانی کا حق حاصل ہے، جس ملک میں مہاجرین پناہ لیں گے اس ملک کی حکومت مہاجرول کے جان و مال کے تحفظ کی ضامن ہوگی تا آنکہ مہاجرین اپنے وطن پہنچ جائیں۔

۱۳۔ دستاویز:

ہر بصلاحیت و بے عیب شخص کام کا حق رکھتا ہے جس کی ذمہ داری معاشرہ و ریاست کے سر جاتی ہے، ہر شخص کو اپنی پسند و خواہش کے مطابق کام کے انتخاب کا اختیار حاصل ہے، ملازم کو ہر طرح کا تحفظ و امان اور سماجی ضمانت حاصل ہے، ملازم کو اس کی صلاحیت کے بعد رہی کام دیا جائے گا، اس کا استھان نہیں کیا جائے گا اور نہ ہی اسے کسی ایسے کام پر مجبور کیا جائے گا جو کہ اس کے بس میں نہ ہو، ملازم کو بغیر کسی مرد و عورت کی تفریق کے وقت متعینہ پر انہیں ان کے کام کی اجرت دی جائے گی، اسی طرح انہیں رعایتی رقم، چھٹیاں اور اپنے کام کے مطابق ترقی بھی

حاصل ہوگی، ساتھ ساتھ اس کا بھی مطالبہ ہوگا کہ وہ اپنا کام کیسوئی و انہاک اور نہایت ممتاز طریقہ سے کریں، اگر ملازمین یا مزدور کسی معاملہ پر ناراض ہو جائیں تو ریاست کی ذمہ داری ہے کہ اس جھگڑے کو اپنی مداخلت سے حل کرے، شکوہ و شکایت کو ختم کر کے حق بات کو واضح کرے اور بغیر کسی تعصباً کے انصاف نافذ کرے۔

۱۳- دستاویز:

ہر فرد کو بغیر کسی تسلط، فریب کاری، اور بغیر کسی دوسرے شخص کو نقصان پہنچائے جائز و درست دولت و ثروت کمانے کا حق حاصل ہے، اور باہر حالت میں منوع ہے۔

۱۴- دستاویز:

ہر شخص کو قانونی و جائز طریقہ سے خود کو یا کسی دوسرے شخص یا معاشرہ کو نقصان پہنچائے بغیر اپنی ذاتی ملکیت حاصل کرنے کا حق حاصل ہے اور اس ذاتی ملکیت پر اسے کامل مالکانہ استحقاق حاصل ہے، ریاست کو عوامی فائدہ کے علاوہ اور بروقت مناسب عوض کی ادائیگی کے علاوہ کسی شخص کی املاک کو ضبطی میں لینے کی قطعی اجازت نہیں ہے، قانون کے متعین کردہ دفعات کے علاوہ کسی کے املاک کو ضبط کرنا سخت منوع ہے۔

۱۵- دستاویز:

ہر شخص کو اپنے علم و ادب و فن کاری، اور میکانیاتی علوم کے فروع سے لطف اندوز ہونے کا مکمل حق حاصل ہے اور انہیں اپنی صلاحیتوں کو اپنی حیثیت کے مطابق بروئے کار لانے اور وسائل کے استعمال کا حق حاصل ہے اور انہیں اس طرح کے وسائل مہیا کرانا شرعی اصول کے مقتضاد بھی نہیں ہے۔

۷- دستاویز:

الف- ہر شخص کو ایک صاف سترھری و پاکیزہ فضا جو کہ برائی، اور اخلاقی گراوٹ سے پاک ہواں میں سانس لینے و زندگی گزارنے کا حق حاصل ہے، ایسی فضا جو اس کی ذاتی ترقی کو پروان چڑھائے اور اس طرح کے حقوق کو مہیا کرنا معاشرہ اور ریاست کی لازمی ذمہ داری ہے۔

ب- ہر شخص کو طبی و سماجی توجہ کا حق حاصل ہے، معاشرہ اور ریاست کی ذمہ داری ہے کہ لوگوں کی خصوصیات کے مطابق اپنے موجودہ وسائل کو مد نظر رکھتے ہوئے انہیں یہ سہولیات مہیا کرائے۔

ج- ریاست ہر شخص کی ذاتی زندگی کے حق کو یقینی بنائے اور وہ لوگ جو اپنی کفالت خود نہ کر سکتے ہوں ان کے لئے کپڑا، مکان، کھانا، تعلیم، طبی سہولیات اور دیگر بنیادی ضرورتوں کے حصول کے طریقوں کو ممکن بنائے۔

۸- دستاویز:

الف- ہر شخص کو اس کے مذہب، اس کی خود مختاری، عزت و شرف اور جائداد کا بذات خود تحفظ کا حق حاصل ہے۔

ب- ہر شخص کو اپنے تعلقات و جائداد کے بارے میں اپنے گھر میں، اپنی فیملی کے بیچ، اپنے ذاتی معاملات کو بیرونی مداخلت کے بغیر حل کرنے کا مکمل حق حاصل ہے، اس کے خلاف تاک جھائک کرنے کی قطعاً اجازت نہیں ہے، اور نہ ہی اسے کڑی مگر انی میں رکھنے یا اس کے نام پر بٹھ لگانے کی کسی کو اجازت ہے، ریاست کی یہ ذمہ داری ہے کہ دوسرے اشخاص کو اس کے ذاتی معاملات میں بغیر کسی واقفیت کے دخل اندازی سے روکے۔

ج- ہر شخص کا ذاتی گھر ہر حالت میں قابل احترام ہے، گھر کے مکین کی اجازت کے

بغیر کسی بھی غیر قانونی طریقہ سے کسی گھر میں گھنے کی اجازت نہیں ہوگی اور نہ ہی اس گھر کو منہدم کیا جائے گا، نہ ہی قرقی کی جائے گی اور نہ ہی مکین کو بے دخل کیا جائے گا۔

۱۹- دستاویز:

- الف: حاکم و مکوم میں تفریق کے بغیر ہر فرد قانون کی نظر میں برابر ہے۔
- ب- ہر شخص کو انصاف کے لئے رجوع کرنے کا حق حاصل ہے۔
- ج- ہر شخص اپنی ذمہ داری کے تینیں جوابدہ ہے۔
- د- شریعت کی بیان کردہ تفصیلات کے علاوہ کوئی بھی چیز جرم، یا سزا نہیں سمجھی جائے گی۔
- ج- جب تک کسی شخص کا جرم منصفانہ عدالتی کارروائی سے ثابت نہ ہو جائے اس وقت تک اسے معصوم سمجھا جائے گا اور اسے ہر طرح کے دفاع کا حق حاصل ہوگا۔

۲۰- دستاویز:

بغیر کسی قانونی وجوہات کے کسی شخص کو قید کرنے یا اس کی آزادی کو سلب کرنے یا اسے جلاوطن کرنے اور سزا دینے کا کسی کو حق حاصل نہیں ہے، اور نہ ہی اس پر جسمانی، نفسیاتی تشدد اور تذلیل روا رکھنے کی اجازت ہے، اس کی جان اور صحت کو خطرہ میں ڈال کر بغیر اس کی اجازت کے اس پر طبی اور سائنسی تجربات کرنے کی قطعاً اجازت نہیں ہے۔

۲۱- دستاویز:

کسی بھی مقصد اور ارادہ کی خاطر کسی شخص کو یہ غمال بنانا سخت ممنوع ہے۔

۲۲- دستاویز:

الف- ہر شخص کو شریعت کے دائرہ میں رہتے ہوئے آزادانہ طور پر اپنی رائے اور سوچ

کے اظہار کا حق حاصل ہے۔

- ب- بلاشبہ خبریں معاشرہ کے لئے انتہائی اہم ہیں مگر ان کا غلط استعمال کسی کے تقدس کو پامال کرنے کے لئے یا نبیوں کی بے حرمتی کے لئے کرنا ایک واضح خلاف ورزی ہے، ان کا غلط استعمال اخلاقی اقدار کی بنیادوں کو کھو کھلا اور معاشرہ کو نقصان اور اجزاء میں تقسیم کر دیتا ہے۔
- ج- کسی بھی شخص کو قومیت یا عقائد کی بنیاد پر نفرت پھیلانے یا کسی بھی طرح کے نسلی اختلافات کو بھڑکانے اور شہد دینے کی قطعاً اجازت نہیں ہے۔

۲۳- دستاویز:

ہر شخص کو بالواسطہ یا بلا واسطہ اپنے ملک کے عوامی معاملات کے نظم و ترتیب میں حصہ لینے کا حق حاصل ہے، اور عوامی انتظامی کارروائی کو شریعت کے مطابق یقینی بنانے میں اسے مکمل اختیار حاصل ہے۔

۲۴- دستاویز:

اس مسودہ میں بیان کردہ ہر قسم کی آزادی اور حقوق اسلامی شریعت کا موضوع بحث ہے۔

۲۵- دستاویز:

اس مسودہ کے کسی بھی جز کی وضاحت و تصریح کے لئے فقط شریعت اسلامی ہی منع و مرجح ہے۔



انسانی حقوق کا عالمی اسلامی منشور

پیش لفظ:

چودہ سو سال قبل اسلام نے انسانیت کو انسانی حقوق کا کامل قانونی ضابطہ دیا، ان حقوق کا مقصد انسانیت کو عزت و شرف عطا کرنا اور ظلم و جبر، استھصال اور نا انصافی کو دور کرنا ہے۔

اسلام میں انسانی حقوق کے ٹھوس و مستحکم ہونے کی بنیاد اس کے تبعین کا ایک خدا پر یقین ہے، اور یہ کہ اللہ ہی قانون بنانے والا اور تمام انسانی حقوق کا سرچشمہ ہے، نہ کوئی حاکم وقت، مجلس قانون ساز یا اختیاری ادارہ اللہ کے بنائے ہوئے قانون میں تنخیف و ترمیم کر سکتا ہے اور نہ خود صاحب حق ہی اس سے مستبردار ہو سکتا ہے۔

مجموعی طور پر اسلام میں انسانی حقوق کی حیثیت ایک جزء لا یغایق کی ہے۔ تمام مسلم حکومتوں اور معاشرہ کے ہر طبقہ کی لازمی ذمہ داری ہے کہ ان مطالبات کو ان کے دائرے میں نافذ کریں۔

یہ عجیب اتفاق ہے کہ دنیا کے اکثر ممالک میں انسانی حقوق کو بلا خوف و خطر پیروں تلے روندا جا رہا ہے جن میں مسلم ممالک بھی شامل ہیں، اس طرح کی خلاف ورزی بہت ہی تشویشاک معاملہ ہے، اور ہمارے اوپر یہ ذمہ داری عائد ہوتی ہے کہ دنیا کے گوشہ گوشہ میں زیادہ سے زیادہ لوگوں کو اس سلسلہ میں بیدار کریں۔

میں خلوص نیت کے ساتھ اس بات کی امید کرتا ہوں کہ انسانی حقوق کا یہ مسودہ مسلمانوں کو ایک مضبوط قوت مرکز عطا کرے گا کہ وہ مضبوطی و ثابت قدی اور دلیری کے ساتھ خدا

کے عطا کردہ حقوق کے تحفظ و بقا کے لئے تیار ہو جائیں رکھرے ہو جائیں۔

اسلام کو نسل کی جانب سے حقوق انسانی کے سلسلہ میں یہ دوسری اساسی دستاویز ہے جو کہ اسلام کے پدر ہویں صدی کو نشان زد کرتا ہے، پہلا عالمی اسلام مسودہ آپ ﷺ اور آپ کے پیغامات کے تعلق سے عالمی کانفرنس لندن ۱۲ اپریل تا ۱۵ اپریل ۱۹۸۰ میں اعلان کیا گیا تھا۔

انسانی حقوق کے عالمی اسلام مسودہ کی بنیاد قرآن و حدیث ہے اور ممتاز مسلم دانشوروں کے ذریعہ ترتیب دیا گیا ہے جو کہ اسلامی افکار و مخالفات کے ماہرین اور ترجیمان ہیں۔ اللہ ان کی کوششوں کا انہیں بہتر بدل عطا فرمائے اور ہماری صحیح راستہ کی طرف رہنمائی کرے۔

Paris 21 Dhul Qaidah 1401 Salem Azzam 19

September 1981 Secretary General

یا ایها الناس إنا خلقنکم من ذکر و انشی و جعلنکم شعوباً و قبائل
لتعارفوا إن أکرمکم عند الله أتقاکم إن الله علیم خبیر (سورة حجرات ۳۹:۱۳)۔

(اے لوگوں! بیشک میں نے تم کو ایک مرد و عورت سے پیدا کیا اور ہم نے تمہیں قبیلوں اور گروہوں میں بانٹ دیا تاکہ تم ایک دوسرا کو پہچان سکو، بیشک تم میں اللہ کے نزد یک سب سے باعزت وہ ہے جو تم میں سب سے زیادہ متقدی ہے، بے شک اللہ تمام چیزوں کو جانے والا اور ہر چیز سے باخبر ہے)۔

تمہید:

قدیم زمانے سے لوگوں کی خواہشات ایک ایسی منظم دنیا کے لئے ہے جہاں لوگ زندگی گزار سکتے ہوں، ترقی کر سکتے ہوں، اور ایسی فضائیں پھل پھول سکتے ہوں، جہاں نہ خوف ہو، نہ ظلم و جبر ہو، نہ استھصال ہو اور نہ ہی محرومی ہو، جس کی آج تک تکمیل نہیں ہو پائی ہے۔

جبکہ اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب اور اپنے پیارے جبیب ﷺ کی سنت میں انسانی ادارہ اور تعلقات کو قائم کرنے اور اس کو صحیح طور سے چلانے کے لئے قانونی فرمانبرداری اور اخلاقی ڈھانچہ پیش کیا ہے۔

چونکہ انسانی حقوق کو خدائی قانون کے ذریعہ نافذ کرنے کا مقصد انسانوں کو عزت و شرف عطا کرنا اور ظلم و جبر و ناصافی کو خارج کرنا ہے۔

چونکہ ان حقوق میں خدائی سرچشمہ کی خوبی اور صداقت کی وجہ کرنے ہی ان میں کوئی ترمیم کی جاسکتی ہے اور نہ ہی منسوخ کیا جاسکتا ہے اور نہ ہی کسی اختیاری ادارہ اور انجمن و مجلسوں کے ذریعہ نظر انداز کیا جاسکتا ہے اور نہ ہی یہ ادارے اپنی ذمہ داریوں سے سبکدوش کئے جاسکتے ہیں۔

لہذا ہم مسلمان ہونے کی حیثیت سے اس بات کا اعلان کرتے ہیں:

الف: اللہ مہربان اور حیم ہے، وہی خالق ہے، سہارادینے والا ہے، مقدار ہے، اور تنہ انسانوں کی اور تمام قانونی سرچشمتوں کی رہنمائی کرنے والا ہے۔

ب- انسانی شکل میں خلیفہ کی پیدائش اسی لئے ہوئی ہے کہ روئے زمین پر وہ خدائی مرضیات کا نفاذ کرے۔

ج- خدائی رہنمائی کے افکار انبیاء کے ذریعہ لائے گئے جن کا مقصد خدا کے اس آخری آفاقی پیغام کی ہمہ گیریت کی دریافت تھا جسے آپ ﷺ انسانیت کے لئے کرائے۔

د- خدا کے بتائے ہوئے ہدایت کے راستے سے ہٹ کر اگر کوئی شخص اپنی عقل کی بنیاد پر کوئی ہدایت تلاش کرتا ہے تو نہ ہی وہ کوشش انسانی حق میں مفید ہو سکتی ہے اور نہ ہی انسانی روح کو وہ روحانی غذا امہیا کر سکتا ہے، ہمیں یہ جان لینا چاہئے کہ اسلامی تعلیمات خدائی ہدایت کو اس کے صحیح اور آخری شکل میں لب لباب کے طور پر پیش کرتا ہے، ہمیں اپنی ذمہ داری کو سمجھنا چاہئے اور معاشرہ کے اعلیٰ اور باعزم لوگوں کو خدا کا وہ انعام یاد دلانا چاہئے جو انہیں عطا کیا گیا ہے۔

ح- تمام انسانیت کو اسلامی پیغام کی دعوت دینا۔

و- یہ ہمارا خدا کے ساتھ بہت ہی قدیم اقرار نامہ ہے کہ ہم اپنے فرائض اور ذمہ داری کو اپنے حقوق کے اوپر ترجیح دیں گے، اور ہم میں سے ہر ایک کی لازمی ذمہ داری اسلامی تعلیمات کو پھیلانا، قول و عمل اور تمام صحیح راستوں کے ذریعہ انہیں موثر بنانا، اپنے اردو گردشان میں بھی نہ کہ صرف اپنی ذاتی زندگی میں۔

ز- اور اسلامی نظم و نسق کا قیام ہماری ذمہ داری ہے۔

۱- جہاں تمام انسانیت میں مساوات قائم کیا جائے گا، نہ کوئی خصوصی اعزاز سے لطف اندوز ہوگا اور نہ ناموافق صورتحال یا رنگ و نسل، قبیلہ و زبان کی بنیاد پر کسی کے ساتھ امتیاز برتا جائے گا۔

۲- جہاں تمام انسان آزاد پیدا ہوئے ہیں۔

۳- جہاں غلامی اور مزدوروں کے ساتھی غلط سمجھا جاتا ہو۔

۴- جہاں ایسے حالات تیار کئے جائیں گے کہ خاندانی نظم و نسق کو اس کی صحیح شکل میں قائم کیا جائے اور سماجی زندگی کی بنیاد پر ان کی عزت اور حفاظت کی جائے۔

۵- جہاں قانون کی نظر میں حاکم و مکوم کے ساتھ یکساں معاملہ ہو۔

۶- جہاں صرف قانونی ہدایات کی موافقت کی بنیاد پر فرمانبرداری کی جائے۔

۷- جہاں تمام دنیاوی طاقت قانون کے ذریعہ بیان کردہ حدود کو بجا لانے اور قانون کا منظور شدہ طریقہ اور اس کو اولیت دینے کی بنیاد پر مقدس سمجھی جائیں گی۔

۸- جہاں تمام اقتصادی وسائل کو جو انسان کو عطا کئے گئے ہیں، خدائی انعام سمجھ کر اس کی صحیح تقسیم عمل میں آئے تاکہ تمام انسانیت قرآن و حدیث میں بیان کردہ قانون و اقدار کے مطابق لطف اندوز ہو سکے۔

- ۹- جہاں تمام عوامی امور کا فیصلہ اور بندوبست کیا جائے اور جو اختیارات عوام الناس پر حکومت کرنے کے لئے حاصل کئے جائیں وہ شورائی فیصلہ کے بعد ہوں، اور اس شورائی نظام کو چلانے میں ایسے پڑھے لکھے قابل اہل ایمان ہوں جو کوئی بھی فیصلہ لینے میں عوامی بھلائی اور قانون کی اہمیت کو مدنظر رکھیں۔
- ۱۰- جہاں ہر انسان اپنی ذاتی صلاحیت کی بنیاد پر مناسب ذمہ داری لے گا اور اپنے اس عمل کا وہ خود ذمہ دار ہو گا۔
- ۱۱- جہاں ہر انسان کو قانون کے مطابق صحیح اصلاحی طریقہ کی یقین دہانی کرائی جائے گی اگر اس سے اس کے حقوق کی خلاف ورزی ہو جائے۔
- ۱۲- جہاں کوئی بھی اپنے قانونی حق سے محروم نہیں کیا جائے گا الایہ کہ قانونی اختیار اور دائرہ عمل اس بات کی اجازت دے۔
- ۱۳- اگر کوئی شخص معاشرہ یا اس کے کسی فرد کے خلاف جرم کا مرتكب ہوتا ہے تو ہر فرد اس بات کا اختیار رکھتا ہے کہ اس کے خلاف قانونی پیش قدمی کرے۔
- ۱۴- جہاں تمام کوششوں کو عملی جامہ پہننا یا جائے گا۔
- الف- ہر طرح کے استھصال، ظلم و جر، نا انصافی سے انسانیت کو تحفظ دینا۔
- ب- قانونی دائرہ میں جو طریقہ منظور شدہ ہے اس کے مطابق ہر کسی کی جان کی حفاظت اور عزت اور آزادی کی حفاظت کو یقینی بنانا۔
- اسلامی دور کے پندرہویں صدی کے آغاز میں بحیثیت بندہ خدا اور عالمی اسلامی برادری کے ارکان کی حیثیت سے ہم اپنے عہدو پیمان کی توثیق کرتے ہیں کہ مندرجہ ذیل مقدس، اور لا نیک انسانی حقوق کی حمایت و توثیق ہماری ذمہ داری ہے، جسے اسلام نے ہمیں پورا کرنے کا حکم دیا ہے۔

۱- زندگی کا حق:

الف- انسانی زندگی جو کہ مقدس اور قبل احترام ہے اس کی حفاظت کی ہر طرح کی کوشش کی جائے گی، خاص کر کسی بھی شخص کا زخم یا اس کی موت کو ظاہر نہیں کیا جائے گا، الایہ کہ قانونی اختیار اس بات کی اجازت دیتا ہو۔

ب- ایک آدمی کے جسمانی تقدس کو مرنے کے بعد اسی طرح مقدس سمجھا جائے گا جیسا کہ اس کی زندگی میں، اس بات کا دھیان رکھنا اہل ایمان کی ذمہ داری ہے کہ ایک متوفی آدمی کے جسم کو باوقار انداز میں رکھا جائے گا۔

۲- حق آزادی:

الف- انسان آزاد پیدا ہوا ہے، کسی بھی طرح یہ جامد احتلت کو اس کی آزادی کے راستے میں حائل نہیں کیا جائے گا الایہ کہ قانونی اختیارات اس کا روائی کی اجازت دیں۔

ب- ہر فرد واحد اور معاشرہ کے ہر آدمی (کو مکمل حق آزادی اس کی تمام شکلوں کے ساتھ حاصل ہے، خواہ وہ جسمانی ہو، تہذیبی ہو، اقتصادی ہو، یا سیاسی ہو، اور اسے اس بات کا حق دیا جائے گا کہ اگر اس کے اس حق کوئی منسوخ کرتا ہے یا اس میں مداخلت بے جا کرتا ہے تو وہ تمام موجودہ وسائل کو اس کے مقابلہ میں استعمال کرے، اور کسی بھی طرح کی انفرادی یا عوامی نا انسانی کی کوشش کے خلاف قانونی دعویٰ کا حق اور اسے عوام الناس کی حمایت حاصل ہوگی۔

۳- حق مساوات اور ممنوع امتیازات کے خلاف ممانعت:

الف- قانون کی نظر میں ہر آدمی برابر ہے اور ہر شخص کو قانونی تحفظ اور یکساں ترقی کے موقع مہیا کیے جائیں گے۔

ب۔ ہر شخص کو ایک ہی جیسے کام کے لئے برابر تنخواہ دی جائے گی۔

ج۔ کسی بھی شخص کو مذہبی عقیدہ، رنگ و نسل، جنسیت اور زبان کی بنیاد پر یا اور کسی دوسری وجہات کی بنیاد پر اس پر بڑی جسمانی بیماری ظاہر کر کے نہ ہی اسے کام کرنے کے موقع فراہم کرنے سے روکا جائے گا اور نہ ہی اس کے ساتھ کسی بھی طرح کا امتیاز برداشت جائے گا۔

۳- حق انصاف:

الف۔ ہر شخص اس بات کا اختیار رکھتا ہے کہ اس کے ساتھ قانون کے مطابق برداشت کیا جائے۔

ب۔ اس کے علاوہ ہر شخص کی یہ بھی ذمہ داری ہے کہ نا انصافی کے خلاف آواز اٹھائے مدد اور اصلاح کے لئے جو اسے قانون نے مہیا کرایا ہے کسی بھی بلا جواز ذاتی زخم اور نقصان کے، اور ہر شخص کو ذاتی دفاع کا بھی حق حاصل ہوگا اگر اس کے خلاف بلا جواز کوئی ذاتی زخم یا نقصان کا مقدمہ کیا جائے کہ وہ منصفانہ فیصلہ حاصل کرے۔

ج۔ یہ ہر شخص کا حق اور ذمہ داری ہے کہ دوسرے افراد یا گروہ کے حقوق کا عمومی دفاع کرے۔

د۔ کسی بھی شخص کے ساتھ امتیاز نہیں برداشت جائے گا برخلاف اس کے کہ وہ انفرادی یا عوامی حقوق کا دفاع چاہ رہا ہو۔

ح۔ اگر قانون کے برعکس کوئی فرمان یا حکم ہو تو ہر مسلمان کی ذمہ داری اور حق ہے کہ اس کی فرمانبرداری سے انکار کرے گرچہ کسی کی طرف سے بھی وہ فرمان جاری کیا گیا ہو۔

۵- منصفانہ عدالتی کا رودائی کا حق:

الف۔ خود مختار عدالتی کا رودائی کے بعد اگر کسی مجرم کا جرم ثبوت کی بنیاد پر ثابت

ہو جائے تو اس کے خلاف سزا کا حکم صادر کیا جائے گا اور اسے جواب دہ بنا یا جائے گا۔

ب۔ کسی بھی شخص کو اپنے دفاع کا معقول موقع فراہم کرنے اور منصفانہ عدالتی کا رروائی کے بعد ہی مجرم ٹھہرایا جائے گا۔

ج۔ جرم کی سلگنی اور جن حالات میں اس جرم کا ارتکاب کیا گیا ہے اس پر مناسب غورو خوض کے بعد ہی قانون کے مطابق مناسب سزا دی جائے گی۔

د۔ کوئی بھی عمل جرم نہیں سمجھا جائے گا الا یہ کہ قانون اسے واضح لفظوں میں جرم بتائے۔

ح۔ ہر فرد واحد اپنے عمل کا خود ذمہ دار ہے، کسی بھی فرد کے جرائم کی ذمہ داری اس کے اہل خانہ یا لواحقین کے سر نہیں ڈالا جائے گا جو صراحتاً یا بلا واسطہ اس جرم کے ارتکاب میں شامل نہیں ہیں۔

۶۔ طاقت کے بیجا استعمال کے خلاف حق تحفظ:

ہر شخص سرکاری ادارہ کے ہاتھوں ستائے جانے کے خلاف تحفظ کا حق رکھتا ہے، وہ خود ہی سبب بتانے کا ذمہ دار نہیں ہے، سوائے اس کے کہ وہ اپنے خلاف تیار کئے گئے اذام کے خلاف دفاع تیار کرے؛ تاکہ جب بھی اس کے خلاف کسی جرم میں شمولیت کا شک و سوال پیدا ہو تو معقول انداز میں اس دفاع کا استعمال کر سکے۔

۷۔ تشدید کے خلاف حق تحفظ:

کسی بھی شخص کے خلاف ذہنی، جسمانی، بے عزتی، دھمکی آمیز تشدید و انہیں رکھا جائے گا، اور نہ ہی اسے یا اس کے اقرباء میں سے کسی کو زخم دیا جائے گا، اور نہ ہی اس کے عزیز کو گرفتار کیا جائے گا اور نہ ہی اس پر ارتکاب جرم قبول کرنے پر زور دیا جائے گا۔

۸- عزت و وقار کے تحفظ کا حق:

ہر شخص تہمت طرازی، بے بنیاد الزام یا دانستہ ہٹک کرنے یا انشاء راز کی حکمکی کے خلاف اپنی عزت و وقار کے تحفظ کا حق رکھتا ہے۔

۹- جائے پناہ کا حق:

الف- ہر مظلوم یا آزار پہنچایا گیا شخص اس بات کا حق رکھتا ہے کہ وہ مستقل پناہ گاہ یا جائے قرار تلاش کرے، یہ تمام انسانوں کو قطع نظر گک نسل، مذہب اور جنس کے حق حمانت مہیا کرتا ہے۔

ب- خدا کا مقدس گھر مسجد حرام جو کہ مکہ میں ہے وہ تمام مسلمانوں کے لئے محفوظ پناہ گاہ ہے۔

۱۰- اقلیتی حقوق:

الف- قرآنی ضابطہ کے مطابق غیر مسلم اقلیت کو مذہبی حقوق حاصل ہوں گے؛ کیونکہ دین میں کوئی جنہیں ہے۔

ب- مسلم ممالک میں مذہبی غیر مسلم اقلیت کو اس بات کا حق حاصل ہوگا کہ وہ اپنے شہری یا انفرادی معاملات کو اسلامی قانون یا اپنے قانون کے حوالے سے چلانیں۔

۱۱- عوامی معاملات کے نظم و نسق میں شراکت کی ذمہ داری اور حق:

الف- قانونی معاملہ، معاشرہ کے ہر فرد کی ذمہ داری ہے کہ عوامی منصب کو تسلیم کرے۔

ب- حکومت اور عوام کے درمیان انتظامی تعلقات کی بنیاد آزاد مشورہ کا طریق عمل

ہے، عوام کو مزید یہ بھی اختیار حاصل ہے کہ وہ اپنے حکام کا انتخاب یا ان کی برطرفی ان اصول کے مطابق کریں۔

۱۲- آزادی عقیدہ، فکر و خطابت کا حق:

الف- ہر شخص قانونی دائرہ کے مطابق اپنی فکر اور عقیدہ کے اظہار کا حق رکھتا ہے، اس کے باوجود کسی شخص کو ایسی غلط خبر نشر کرنے یا پھیلانے کا حق نہیں دیا جائے گا جو کسی عام آدمی کی ایمانداری کی تزلیل کا سبب بنے، یا اس کا بھی حق نہیں دیا جائے گا کہ وہ دوسرے شخص پر تک آمیز الزام تراشی، طنز یا تہمت کا اظہار کرے۔

ب- سچائی کے بعد معلومات کا تتبع اور چنان میں یہ ایک مسلم کا حق ہی نہیں بلکہ اس کی ذمہ داری بھی ہے۔

ج- ظلم و نا انصافی کے خلاف مظاہرہ اور جدوجہد کرنا (قانونی دائرہ میں رہ کر) ہر مسلمان کا حق اور اس کی ذمہ داری ہے بلکہ اگر یہ جدوجہد ضلع کی اعلیٰ ترین ہستی کو شامل کر لیتا ہے تو یہ ایک چیز ہے۔

د- جہاں مہیا کرائی گئی معلومات کے نشر کرنے میں کوئی بندش نہ ہو، وہ معلومات معاشرہ اور ضلع کے امن و امان کو خطرہ میں نہ ڈالے اور وہ قانونی دائرہ کے مطابق محصور کر دیا گیا ہو۔

ذ- کوئی بھی شخص دوسروں کے مذہبی عقیدہ کی تزلیل یا اس کا مذاق نہیں اڑائے گا یا ان کے خلاف عوامی مخالفت کو نہیں اکسائے گا، دوسروں کے مذہبی جذبات کا احترام تمام مسلم کا اولین فریضہ ہے۔

۱۳- مذہبی آزادی کا حق:

ہر شخص کو اس کے مذہبی عقیدہ کے مطابق عبادت اور ضمیر کی آزادی کا حق حاصل ہے۔

۱۴- آزادی انجمن کا حق:

الف- ہر شخص کو اس کے معاشرہ کی سیاسی، اقتصادی، مذہبی، رسمی، زندگی میں انفرادی یا مجموعی شراکت کا حق دیا جاتا ہے اور اس کا بھی حق حاصل ہے کہ وہ تنظیم یا ادارہ قائم کرے جس کا مقصد بھلائی کا حکم دینا اور برائی سے روکنا ہو۔

ب- ہر شخص کو اس کا بھی حق دیا جاتا ہے کہ وہ ان اداروں کے قیام میں بھرپور جدوجہد کرے جہاں ان خوشنگوار حقوق پر عمل کرنا ممکن بنا یا جاسکے، مجموعی طور پر معاشرہ کی یہ ذمہ داری ہے کہ ایسے حالات پیدا کریں کہ جن حالات میں اس کے افراد کو اپنی شخصیت پر و ان چڑھانے کا بھرپور موقع مل سکے۔

۱۵- اقتصادی نظم و ترتیب اور حق ترقی:

الف- ہر شخص کو اس کی معاشی مصروفیت کے لئے مظاہر فطرت اور اس کے وسائل سے بھرپور فائدہ اٹھانے کا حق دیا جاتا ہے۔

یہ انعام قدرت کی طرف سے تمام انسانیت کو دیا گیا ہے۔

ب- تمام انسانوں کو قانون کے مطابق اپنی زندگی کی کفالت کے لئے کمانے کا حق حاصل ہے۔

ج- ہر شخص کو جائداد کا حق دیا جاتا ہے خواہ انفرادی ہو یا شراکت کے ساتھ ہو، بیان کردہ یقینی معاشی وسائل کی ملکیت عوامی فائدہ کے لئے قانونی طور پر درست ہے۔

د- غریبوں کو امیروں کے مال میں سے زکوہ کی شکل میں بیان کردہ حصہ کے مطابق حق حاصل ہے جو حصہ امیروں سے قانون کے مطابق لیا جائے گا۔

ذ- تمام پیداواری دولت کو امت کے فائدہ کے لئے استعمال کیا جائے گا، نہ اسے نظر

انداز کیا جائے گا اور نہ ہی اس کا غلط استعمال کیا جائے گا۔

ر- متوازن اقتصادی ترقی کو فروغ دینے اور معاشرہ کو استصال سے بچانے کے لئے اسلامی قانون نا مناسب ممنوعہ تجارت کرنے، سود، جابرانہ معاهدہ کا استعمال اور گمراہ کن اشتہارات کی اشاعت سے منع کرتا ہے۔

ز- اگر کوئی ایسی معاشی سرگرمی ہو جو کہ امت کے مفاد کو نقصان نہ پہنچائے اور نہ ہی اسلامی قانون و اقدار کی خلاف ورزی کرے تو اس کی اجازت دی جاتی ہے اور ہر طرح کے مکمل وسائل اسے مہیا کرائے جائیں گے۔

۱۶- ملکیت کے تحفظ کا حق:

عوامی فائدہ کے علاوہ کسی بھی ملکیت کو ریاست اپنے کنٹرول میں نہیں لے گی الایہ کہ ریاست اس کی صحیح رقم یا مناسب معاوضہ دے۔

۱۷- عالمین کی عزت اور مرتبہ:

اسلام عمل اور عالمین کو عزت کی نگاہ سے دیکھتا ہے اور سنتی کے ساتھ مسلمانوں کو عالمین کے ساتھ وسیع القلبی سے بر تاؤ کرنے کا حکم دیتا ہے، اسلام عالمین کی اجرت وقت پر ادا کرنے کا صرف حکم ہی نہیں دیتا ہے بلکہ عالمین کو آرام واطمینان کرنے کا مناسب وقت دیتا ہے۔

۱۸- معاشرتی تحفظ کا حق:

ہر شخص کھانا، کپڑا، مکان، تعلیم، طبی سہولیات کا مناسب معاشرتی وسائل کے ذریعہ حق رکھتا ہے، معاشرہ کے یہ احسانات ان ہی اشخاص کو حاصل ہوں گے جو اپنی کسی وقت یا دامنی ناہیست

کی وجہ سے اپنی کفالت کا بارنا اٹھا سکتے ہوں۔

۱۹- خاندان اور اس کے متعلقہ معاملات کو انجام دینے کا حق:

الف- ہر شخص کو اس کے مذہب اور رسم و رواج کے مطابق شادی کرنے، خاندان بنانے اور بچہ کی پیدائش کا حق حاصل ہے، ہر میال بیوی کو قانونی مطالبات کے مطابق ان تمام حقوق و مراعات ذمہ داری کے ساتھ بروئے کارلانے کا حق حاصل ہے۔

ب- ہر شادی شدہ جوڑے کو ایک دوسرے کی عزت اور لحاظ کرنے کا حق دیا جاتا ہے۔

ج- ہر شوہر اپنے وسائل کے مطابق اپنی بیوی اور بچے کی دیکھ بھال کا ذمہ دار ہے۔

د- ہر بچے کو اس کا حق حاصل ہے کہ اس کے والدین اس کی مناسب پرورش اور دیکھ بھال کریں اور کسی بھی طرح کے کام کی ذمہ داری بچوں پر سن بلوغ سے پہلے ڈالنا، جو ذمہ داری ان کے قدر تی نشوونما پر اثر انداز ہو ممکن ہے۔

ھ- اگر والدین کسی مجبوری کی وجہ سے اپنے بچوں کے تین اپنی ذمہ داری ادا نہ کر पا رہے ہوں تو معاشرہ کی یہ ذمہ داری ہے کہ عوامی اخراجات سے اس بچے کی کفالت کریں۔

و- ہر بوڑھے، نااہل شخص اور بچہ کو اپنے خاندان کی طرف سے ہر قسم کا تحفظ، مادی مدد، اور نگہداشت کا حق حاصل ہے، اسی طرح والدین کو بھی اپنی اولاد کی جانب سے ہر طرح کی مدد، نگہداشت اور تحفظ کا حق حاصل ہے۔

ز- خاندان اور معاشرہ کا اہم حصہ ہونے کی وجہ سے ماں کو خصوصی عزت و وقار، مدد اور نگہداشت کا حق حاصل ہے۔

ح- فیملی میں مرد و عورت کی ذمہ داری ہے کہ اپنی قدر تی اہلیت، صلاحیت اور رجحان کو دیکھتے ہوئے اپنی جنسیت کے مطابق ذمہ دار یوں کو باہمی شراکت کے ساتھ انجام دیں اور اپنے

بچوں و رشتہ داروں کے تین اپنی عمومی ذمہ داری کو سمجھیں۔

۲۰- شادی شدہ عورت کے حقوق:

ہر شادی شدہ عورت کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ:

الف- وہ اس گھر میں رہے جس میں اس کا شوہر رہتا ہے۔

ب- اپنے شوہر کے مقابل اپنے معیار کی زندگی کی دیکھ بھال کے لئے ضروری وسائل حاصل کرے اور طلاق کی صورت میں مدت عدت کے دوران اپنے شوہر کے وسائل سے اسی گھر میں اپنی ضروریات اور بچے کی ضروریات کی تکمیل کرے، قطع نظر اس کے کوہ خود ہی کماتی ہو یا اس کے پاس اچھی خاصی جاندار ہو۔

ج- اگر میاں بیوی کے درمیان اتحاد باقی نہ رہے تو عورت کو قانونی شرائط کے مطابق عدالت سے خلع کا حق حاصل ہے۔

د- قانون کے مطابق عورت کا اس کے شوہر، والدین، بچے اور خاندان کے وراثت میں حق ہے۔

ھ- اگر شوہر عورت کے پوشیدہ راز کا افشاء کرتا ہے یا سابق شوہر اس کے راز کا افشاء کرتا ہے تو عورت اس سلسلہ میں سخت قدم اٹھا سکتی ہے؛ کیونکہ افشاء راز اسے نقصان پہنچا سکتا ہے، اور ٹھیک یہی ذمہ داری عورت پر بھی عائد ہوتی ہے کہ وہ اپنے موجودہ شوہر یا سابق شوہر کے کسی بھی راز کو افشاء نہ کرے۔

۲۱- تعلیمی حق:

الف- ہر شخص کو اپنی قدرتی صلاحیت کی بنیاد پر تعلیم حاصل کرنے کا حق حاصل ہے۔

ب۔ ہر شخص اپنی فطری اہلیت کی بنیاد پر اس بات کا حق رکھتا ہے کہ اپنے علمی شعبہ کا انتخاب، آنے والی زندگی اور موقع سے فائدہ اٹھا کر اپنی فطری صلاحیت کو پروان چڑھائے۔

۲۲- حق خلوت:

ہر شخص اپنی خلوت کے تحفظ کا حق رکھتا ہے۔

۲۳- نقل مکانی اور گھر کی آزادی کا حق:

الف۔ حقیقت میں مسلم دنیا ایک امت اسلامیہ ہے، ہر مسلمان کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ وہ جس ملک میں بھی چاہے آزادی کے ساتھ جا سکتا ہے۔
کسی بھی مسلمان کو اس کے آبائی ملک کو چھوڑنے پر مجبور نہیں کیا جائے گا، یا اگر کسی وجہ سے اسے جلاوطن کیا بھی جائے تو یہ عمل قانونی کارروائی کے بعد ہو گا۔

توضیحی بیان:

- ۱- او پر مذکور حقوق انسانی کی تشکیل بطور متبادل سیاق و سبق مہیا کرتی ہیں۔
- الف۔** آدمی کی اصطلاح مرد اور عورت دونوں جنس کو شامل ہے۔
- ب۔** قانون کی اصطلاح شریعت کو ظاہر کرتی ہے، ضابطہ کی تمام فتمیں: قرآن و حدیث اور ان دیگر قوانین سے جنمیں قرآن و حدیث سے استنباط کیا گیا ہے، اسلامی فقہی اصطلاح کو درست سمجھتے ہوئے اخذ کی گئی ہیں۔
- ۲- اس مسودہ میں تمام انسانی حقوق کو وضاحت کے ساتھ بیان کیا گیا ہے جو کہ ایک اہم ذمہ داری ہے۔

۳- او پر بیان کردہ انسانی حقوق کے ضابطہ کا ذمہ دار قانونی احکام کے مطابق ہر شخص ہے؛ کیونکہ یہ ذمہ داری ہر شخص پر عائد ہوتی ہے کہ وہ اپنی اور دوسروں کی عزت، تشخص، حقوق، آزادی کی حفاظت کا قصد کرے اور مطلوبہ اخلاقیات اور امت کی فلاح و بہبود کی طرف توجہ کرے۔

عربی اصطلاحات کے فرنگ الفاظ:

سنت: آپ ﷺ کی زندگی کے طریقہ کو اپنانا کہ آپ ﷺ نے کیا کہا، کیا عمل کیا، اور کس عمل پر اپنی رضامندی کا اظہار کیا۔

خلیفہ: وہ شخص جو روئے زمین پر نبی کے مشن کا جانشین بنے۔

حسبہ: اسلامی ریاست کا ایک ادارہ جو ذمہ دار ہوتا تھا اس بات کا کہ وہ عوامی معاملات اور صحیح معیار زندگی کی تکمیل کے لئے سہولت پیدا کرے اور عوام الناس کے مسائل کی غیرانی کرے۔

معروف: اچھا کام۔

منکر: قابل نہ مت عمل۔

ذکوہ: یہ اسلام کے پانچ اركانوں میں سے ایک رکن ہے اور ہر مسلمان کی لازمی ذمہ داری ہے کہ اپنے دولت کو پاک کرنے کے لئے ایک طے شدہ رقم ادا کرے۔

عدت: طلاق شدہ عورت کی وہ متعینہ مدت جسے وہ طلاق کے فوراً بعد اپنے گھر میں گزارتی ہے اور اس مدت میں وہ شادی نہیں کر سکتی ہے۔

خلع: عورت اپنے مطالبہ پر طلاق کا حق حاصل کرتی ہے۔

امت اسلامیہ: عالمی مسلم سوسائٹی۔

شریعت: اسلامک لاء

حوالہ جات:

- ۱- سورہ مائدہ ۵:۳۲
- ۲- مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی بیان کردہ روایت
- ۳- بخاری کی بیان کردہ روایت
- ۴- بخاری و مسلم کی روایت
- ۵- خلیفہ حضرت عمر بن الخطابؓ کا قول
- ۶- سورہ شوری ۲۲:۳۱
- ۷- سورہ حج ۲۲:۳۱
- ۸- آپ ﷺ کا خطاب
- ۹- بخاری، مسلم، ابو داؤد، نسائی، ترمذی کی روایتیں
- ۱۰- خلیفہ حضرت ابو بکر صدیقؓ کا خطبہ
- ۱۱- آپ ﷺ کا الوداعی خطبہ
- ۱۲- سورہ احتفال ۲۲:۱۹
- ۱۳- امام احمد کی روایت
- ۱۴- سورہ ملک ۶۷:۱۵
- ۱۵- سورہ زکریٰ ۹۹:۷، ۸
- ۱۶- سورہ نساء ۳:۵۹
- ۱۷- سورہ مائدہ ۵:۳۹
- ۱۸- سورہ نسا ۳:۱۳۸

- ۱۹- بخاری، مسلم اور ترمذی کی روایت
۲۰- بخاری و مسلم کی روایت
۲۱- مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایات
۲۲- بخاری مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایات
۲۳- ابو داؤد و ترمذی کی روایات
۲۴- بخاری، مسلم، ابو داؤد و ترمذی کی روایات
۲۵- بخاری کی روایت
۲۶- بخاری و مسلم کی روایت
۲۷- سورہ اسراء: ۱۵: ۱۷
۲۸- سورہ احزاب: ۵: ۳۳
۲۹- سورہ حجرات: ۶: ۳۹
۳۰- سورہ نجم: ۲۸: ۵۳
۳۱- سورہ بقر: ۲: ۲۲۹
۳۲- بیہقی اور حکیم کی روایت
۳۳- سورہ اسراء: ۲۱: ۵۲
۳۴- سورہ طور: ۷: ۱۲
۳۵- سورہ یوسف: ۹: ۷۱
۳۶- سورہ احزاب: ۵۸: ۳۳
۳۷- ۳ بخاری، مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایات
۳۸- ابن ماجہ کی روایت

۳۹-۸ آپ ﷺ کا الوداعی خطبہ

۳۹-۹ سورہ حجرات ۱۲:۳۹

۳۹-۱۰ سورہ حجرات ۱۱:۳۹

۳۹-۱۱ سورہ توبہ ۶:۳۹

۳۹-۱۲ سورہ عمران ۹۷:۳

۳۹-۱۳ سورہ بقرہ ۵۵:۲

۳۹-۱۴ سورہ حج ۲۵:۲

۳۹-۱۵ سورہ بقرہ ۲۵:۲

۳۹-۱۶ سورہ مائدہ ۳۲:۵

۳۹-۱۷ سورہ مائدہ ۳۳:۵

۳۹-۱۸ سورہ مائدہ ۳۷:۵

۳۹-۱۹ سورہ شوری ۳۸:۲۳

۳۹-۲۰ احمد کی روایت

۳۹-۲۱ حضرت ابو بکر صدیقؓ کا خطبہ

۳۹-۲۲ سورہ احزاب ۶۰:۳۳

۳۹-۲۳ سورہ سبأ ۳۲:۳۲

۳۹-۲۴ ترمذی اور نسائی کی روایت ۳۸:۳

۳۹-۲۵ سورہ نسا ۸۳:۳

۳۹-۲۶ سورہ انعام ۱۰۸:۶

۳۹-۲۷ سورہ کافرون ۶:۱۰۹

- ۱۲:۱۰۹ سورہ یوسف ۵۹-۱۲
- ۳:۱۰۳ سورہ عمران -۲۰
- ۵:۲ سورہ مائدہ -۲۱
- ۶:۱۲۰ سورہ مائدہ ۲۳-۱۵
- ۳۵:۱۳ سورہ جاثیہ -۲۲
- ۲۶:۱۸۳ سورہ شعراء -۲۵
- ۲۰:۲۰ سورہ اسراء -۲۶
- ۱۱:۶ سورہ هود -۲۷
- ۶:۱۵ سورہ ملک -۲۸
- ۵۳:۳۸ سورہ بحیرہ -۲۹
- ۵۹:۹ سورہ حشر -۳۰
- ۷۰:۲۳-۲۵ سورہ معارج -۳۱
- خليفة ابو بكر کا قول -۳۲
- بخاری و مسلم کی روایت -۳۳
- مسلم کی روایت -۳۴
- مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایت -۳۵
- بخاری، مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایت -۳۶
- ۸۳:۱-۳ سورہ مطففين -۳۷
- مسلم کی روایت -۳۸

۷۹- سورہ بقرہ ۲:۵۷

۸۰- بخاری، مسلم، ابو داؤد، ترمذی، نسائی کی روایات

۸۱-۸۲ سورہ بقرہ ۲:۱۸۸

۸۲- بخاری کی روایت

۸۳- مسلم کی روایت

۸۴- مسلم و ترمذی کی روایت

۸۵-۸۶ سورہ توبہ ۹:۱۰۵

۸۶- ابو یعلی - مجمع الزوائد کیروایت

۸۷- ابن ماجہ کی روایت

۸۸- سورہ احتفاف ۳۶:۱۹

۸۹- سورہ توبہ ۹:۱۰۵

۹۰- طبرانی - مجمع الزوائد کی روایت

۹۱- بخاری کی روایت

۹۲-۹۳ سورہ احزاب ۳۳:۶

۹۳- سورہ نساء ۲:۳

۹۴- سورہ بقرہ ۲:۲۸۵

۹۵- بخاری، مسلم، ترمذی، ابو داؤد و نسائی کی روایات

۹۶- قرآن سورہ روم ۳۰:۲۱

۹۷- سورہ طلاق ۷:۶۵

۹۸- سورہ اسراء ۱۷:۲۳

۹۹- بخاری، مسلم، ابو داؤد، ترمذی کی روایات

۱۰۰- ابو داؤد کی روایت

۱۰۱- بخاری و مسلم کی روایت

۱۰۲- ابو داؤد و ترمذی کی روایت

۱۰۳- احمد و ابو داؤد کی روایت

۱۰۴-۲۰ سورہ طلاق:۶

۱۰۵- سورہ نساء:۳۲

۱۰۶- سورہ طلاق:۶

۱۰۷- سورہ بقرہ:۲۲۹

۱۰۸- سورہ نساء:۱۲

۱۰۹- سورہ بقرہ:۲۳۷

۱۱۰- سورہ طلاق:۶

۱۱۱-۲۱ سورہ اسراء:۲۳-۲۴

۱۱۲- ابن ماجہ کی روایت

۱۱۳- سورہ آل عمران:۱۸۷

۱۱۴- آپ ﷺ کا اللواعی خطبہ

۱۱۵- بخاری و مسلم کی روایت

۱۱۶- بخاری، مسلم، ابو داؤد و ترمذی کی روایات

۱۱۷-۲۲ مسلم کی روایت

۱۱۸- سورہ حجرات:۱۲

ابوداؤ دو ترمذی کی روایت

۱۲۰-۱۲۳ سورہ ملک ۱۵:۲۷

۱۲۱ سورہ انعام ۱۱:۶

۱۲۲ سورہ نساء ۹۷:۳

۱۲۳ سورہ بقرہ ۲۱:۲۲

۱۲۴ سورہ حشر ۹:۵۹



قومی، نسلی، مذہبی اور لسانی اقلیتی عوام کے حقوق کا اعلامیہ

A/RES/47/135

۱۸ دسمبر ۱۹۹۲ء میں عام میٹنگ /

جزل اسمبلی:

- ☆ یہ توثیق کرتے ہوئے کہ اقوام متحده کے اہم مقاصد میں، جن کی اقوام متحده کے چارڑی میں تصریح کی گئی ہے، ایک مقصد یہ بھی ہے کہ بلا امتیاز نسل، جنس، زبان یا مذہب کے سب کے لئے بنیادی آزادی کے فروغ اور حقوق انسانی کے تین احترام اجاگر کیا جائے۔
- ☆ قومی، نسلی، مذہبی اور لسانی اقلیتی عوام کے حقوق کو ملحوظ رکھتے ہوئے اور عالمی حقوق انسانی وسائل کے مزید مسوڑ انداز میں نفاذ کی اہمیت کو سمجھتے ہوئے۔
- ☆ عوامی حقوق کے اداروں کی جانب سے عدم امتیاز اور اقلیتی تحفظ پر توجہ میں اضافہ کو خوش آمدید کرتے ہوئے۔
- ☆ شہری اور سیاسی حقوق، وہ حقوق جو نسلی، مذہبی یا لسانی اقلیت سے متعلق ہیں، پر عالمی معاهدہ کے دفعہ ۲ کے شرائط کو علم میں رکھتے ہوئے۔
- ☆ اس بات کو ذہن میں رکھتے ہوئے کہ اقوام متحده کا تحفظ اقلیت کے میدان میں بڑھتا ہوا اہم کردار ہے۔
- ☆ اور اس بات کو ذہن میں رکھتے ہوئے کہ یہ کام اس وقت تک اقوام متحده نظام کے تحت کئے گئے ہیں، خصوصاً انسانی حقوق کمیشن کے متعلقہ ڈھانچے کے ذریعہ، خاص طور پر

قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقیتی حقوق کی حفاظت اور فروغ کے لئے، اور اقیتی تحفظ کے بجا پر ذیلی کمیشن کے ذریعہ۔

اس میدان میں اہم حصولیا بیوں کو جانتے ہوئے جو خطہ یا ذیلی خطہ اور دو طرفہ خاکے میں حاصل ہوئیں، اور جو قوامِ متحده کے مستقبل کی سرگرمیوں کے لئے حوصلہ کے ذرائع مہیا کرتی ہیں۔

کسی بھی طرح کے امتیاز کے بغیر، سب کے لئے مکمل طور پر انسانی حقوق اور بنیادی آزادی پر عمل کی ضرورت پر زور دیتے ہوئے، اور قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقیتوں کے حقوق کے سلسلہ میں جاری ڈرافٹ کی اہمیت پر زور دیتے ہوئے۔

۷ ارديمبر ۱۹۹۱ء کے ۴۶/۱۱۵ ویں قانون کا احیاء کرتے ہوئے، اور ۲۱ رفروری ۱۹۹۲ء کے ۱۶/۱۹۹۲ ویں انسانی حقوق قانون کمیشن، جس کی وجہ سے کمیشن نے ڈرافٹ کی عبارت کی اجازت دی، جو ڈرافٹ قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقیتی حقوق کے متعلق تھا، کا احیاء کرتے ہوئے، اور مزید ۲۰ جولائی ۱۹۹۲ء کے ۴/۱۹۹۲ کے اقتصادی اور سماجی کونسل ریزیولوشن کا احیاء کرتے ہوئے جس میں کونسل نے جزء آسمبلی سے اس کے قبول کرنے اور مزید عمل کی سفارش کی تھی۔

سکریٹری کے نوٹ کوڈ ہن میں رکھتے ہوئے:

۱- یہ جزء آسمبلی قومی، نسلی، مذہبی، اور انسانی اقیتی حقوق کا اعلان کرتی ہے، عوامی حقوق اعلان کی عبارت موجودہ قرارداد سے منسلک ہے۔

۲- یہ جزء آسمبلی سکریٹری جزء سے درخواست کرتی ہے کہ وہ ممکنہ طور پر اس اعلان کو زیادہ تقطیع کریں اور اعلان کی عبارت (Human Rights: A compilation of international instruments) کو اگلے اشاعت میں شامل کریں۔

- ۳- یہ جزء اسیبلی اقوام متحده کے ایجنسیوں، اداروں اور حکومتی اور غیر حکومتی اداروں کو مدعو کرتی ہے تاکہ وہ اپنی کوششوں کو تیز سے تیزتر کر سکیں اور تاکہ اس اعلان کے سلسلہ میں معلومات کو پھیلا دیا جائے اور اس کے سمجھنے کو فروغ دیا جاسکے۔
- ۴- یہ جزء اسیبلی اقوام متحده کے متعلقہ عناصر اور اداروں بیشوف میثاقی اداروں، انسانی حقوق کمیشن کے نمائندوں اور قائمی تحریف اور بحید بھاؤ کے بجا و پر ذیلی کمیشن کے نمائندوں کو مدعو کرتی ہے تاکہ اس اعلان پر اپنے اختیارات کے تحت مناسب توجہ مبذول کر سکیں۔
- ۵- یہ جزء اسیبلی، سکریٹری جزء سے درخواست کرتی ہے کہ وہ اس اعلان کے مؤثر فروغ اور اس کے مطابق منصوبہ طے کرنے کی خاطر مناسب راستے کے بارے میں غور کریں۔
- ۶- یہ جزء اسیبلی، سکریٹری جزء سے اس بات کی بھی درخواست کرتی ہے کہ وہ "Human Rights Questions" کے زیر عنوان موجودہ قرارداد کے نفاذ پر اقوام متحده کے 48 ویں نشست میں جزء اسیبلی میں روپرٹ پیش کریں۔



مناسکہ:

قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتی عوام کے حقوق کا اعلان

یہ جزء اسکولی

☆ یہ تصدیق کرتے ہوئے کہ اقوام متحده کے بنیادی مقاصد میں، جن کی اقوام متحده کے چارٹر میں تصریح کی گئی ہے، ایک مقصد یہ بھی ہے کہ بلا امتیاز نسل، جنس، زبان یا مذہب سب کے لئے بنیادی آزادی کے فروغ اور حقوق انسانی کے تین احترام اجاگر کیا جائے۔

☆ بنیادی انسانی حقوق میں یقین رکھتے ہوئے چاہے وہ حقوق وقار اور انسانی قدر و قیمت سے متعلق ہوں یا مرد و عورت کے برابری حقوق یا بڑی چھوٹی قوموں کے برابری حقوق سے متعلق ہوں۔

☆ درج ذیل چیزوں کی مبادیات جو چارٹر میں مصروف ہیں، کے سمجھنے کو فروغ دینے کی خواہش رکھتے ہوئے، وہ چیزوں یہ ہیں: انسانی حقوق کا عالمی اعلان، کونشن برائے نسل کشی جرم کو روکنے اور اس پر سزا، ہر طرح کے نسلی امتیاز کو ختم کرنے پر بین الاقوامی کونشن، شہری اور سیاسی حقوق پر بین الاقوامی معاملہ، اقتصادی، سماجی اور ثقافتی حقوق پر بین الاقوامی معاملہ، ہر قسم کی عدم تحمل و بردباری اور مذہب و عقیدہ کی بنیادوں پر بھی بھاؤ اور امتیاز کے خاتمہ کا اعلان، پچھے حقوق پر کونشن، اور اس طرح کی دیگر چیزوں جو بین

الاقوامی ان وسائل سے متعلق ہیں جنہیں عالمی یا علاقائی سطح پر اختیار کر لی گئی ہیں، اور وہ چیزیں جو اقوام متحده کے انفرادی اسٹیٹ ممبران کے درمیان شامل ہیں۔

شہری اور سیاسی حقوق، وہ حقوق جو نسلی، مذہبی یا انسانی اقلیت سے متعلق ہیں، پر عالمی ☆

معاہدہ کے دفعہ ۲۷ کے شرائط سے حوصلہ پا کر۔

اس بات کو ذہن میں رکھتے ہوئے کہ قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں کے حقوق کی حفاظت اور فروغ کی وجہ سے اسٹیٹ، جس میں وہ رہ رہے ہیں، کے سماجی و سیاسی استحکام میں مدد ملتی ہے۔ ☆

اس بات پر زور دیتے ہوئے کہ قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں کے حقوق سمجھنے اور ہمیں فروع، مجموعی طور پر اور قانون کے اصولوں کی بنیادوں پر، جمہوری خاک کے اندر، سماج کی ترقی کے جزء لاپیگ کے طور پر، عوام اور اسٹیٹ کے مابین باہم تعاون اور دوستی کے رشتے کو مضبوط کرے گا۔ ☆

اس بات کو ذہن میں رکھتے ہوئے کہ اقوام متحده کا تحفظ اقلیت کے میدان میں بڑھتا ہوا ہم کردار ہے۔ ☆

اور اس بات کو ذہن میں رکھتے ہوئے جو کام اس وقت تک اقوام متحده نظام کے تحت کئے گئے ہیں، خصوصاً انسانی حقوق کیمیشن کے ذریعہ، قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں کی حفاظت اور فروغ اور امتیاز و بھیب بھاؤ کے بجا او کے ذیلی کیمیشن کے اداروں کے ذریعہ اور انسانی حقوق اور دیگر متعلقہ بین الاقوامی حقوق وسائل پر بین الاقوامی معاهدے کو مانند واملے اداروں کے ذریعہ، جو قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں کی حفاظت اور فروغ کرتی ہیں۔ ☆

قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں کے حقوق کی حفاظت اور فروغ کی حکومتی اور غیر

حکومتی تنظیموں کے ذریعہ اہم کاموں کو وزن دیتے ہوئے۔
 قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتی عوام کے حقوق کو بخوبی رکھتے ہوئے عالمی حقوق انسانی
 ☆ وسائل کے مزید موثر انداز میں نفاذ کی اہمیت کو سمجھتے ہوئے۔
 یہ جزو اسلامی قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتی عوام کے حقوق کا اعلان کرتی ہے:

(دفعہ (۱)

۱- تمام اسلامی اقلیتوں کے وجود اور ان کی قومی، نسلی، ثقافتی، مذہبی اور انسانی شناخت کی
 اپنے متعلقہ حلقوں میں حفاظت کریں گی اور اس شناخت کی حفاظت کے لئے صورت حال کی
 حوصلہ افزائی کریں گی۔
 ۲- اسلامی مناسب قانونی اور دیگر اقدامات کریں گی تا کہ نتائج کی حصولیابی ہو سکے۔

(دفعہ (۲)

۱- قومی، نسلی، مذہبی اور انسانی اقلیتوں (آگے صرف ”اقلیتوں سے تعبیر کیا جائے گا“) کو
 یہ حق حاصل ہے کہ وہ خاص اور عام مقامات میں آزادانہ بغیر کسی دخل اندازی اور کسی بھی قسم کے
 امتیاز کے بغیر اپنی تہذیب و کلچر کو پانائیں، اپنے مذہب کا اعتراف کریں اور اس کو پانائیں۔
 ۲- ان اقلیتوں کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ ثقافتی، مذہبی، سماجی، اقتصادی اور عام زندگی
 میں موثر انداز میں اپنی شرکت درج کرائیں۔
 ۳- ان اقلیتوں کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ قومی اور جہاں مناسب ہو علاقائی سطح پر ان
 اقلیتوں سے متعلق جن سے وہ متعلق ہوں یا جن علاقوں میں وہ رہتے ہوں، اس طور پر موثر انداز
 میں فیصلوں میں شرکیک ہوں کہ قومی قانون سے متصادم نہ ہو۔

- ۴- ان اقلیتوں کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ اپنی تنظیمیں اور ادارے قائم کریں اور چلا کیں۔
- ۵- ان اقلیتوں کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ بغیر کسی امتیاز کے اپنے گروپ کے دوسرے افراد کے ساتھ یادوسرے گروپ کی اقلیتوں کے ساتھ آزاد اور پُر امن تعلقات بنائیں اور بحال رکھیں۔ ان کو اس بات کا بھی حق ہے کہ وہ خارج ملک کے شہر یوں، جن کے ساتھ ان اقلیتوں کے قومی، نسلی، مذہبی یا انسانی تعلقات ہیں، کے ساتھ تعلقات بنائیں اور استوار رکھیں۔

(۳) دفعہ

- ۱- ان اقلیتوں کو اس بات کا حق حاصل ہے کہ یہ اپنے حقوق کو بیشمول ان حقوق کے جو موجودہ اعلان میں ہیں، انفرادی یا اپنے گروپ سے دیگر افراد کے ساتھ بغیر کسی امتیاز کے، اپنا سکیں۔
- ۲- موجودہ اعلان میں شامل حقوق کو اپنانے یا نہ اپنانے کے نتیجہ کے طور پر کسی بھی اقلیتی شخص کو نقصان نہیں ہوگا۔

(۲) دفعہ

- ۱- اسٹیٹ ضرورت کے وقت اقدامات کریں گی تاکہ اس بات کو یقینی بنایا جاسکے کہ اقلیت کامل طور پر اور موثر انداز میں اپنے تمام انسانی حقوق اور قانون کی نظر میں کامل مساوات کے ساتھ بغیر کسی امتیاز کے بنیادی آزادی کو اختیار کر سکیں۔
- ۲- اسٹیٹ اقدامات کریں گی اور معاون صورت حال پیدا کریں گی تاکہ اقلیتیں اپنی خصوصیات کا اظہار کر سکیں، اپنی تہذیب، زبان، مذہب، رسوم و رواج کو ترقی دے سکیں، سوائے اس جگہ کے جہاں کچھ خاص اعمال کی برآوری سے قومی قانون کی خلاف ورزی لازم آتی ہو یا بین الاقوامی معیار کے مخالف ہوں۔
- ۳- اسٹیٹ مناسب اقدامات کریں گی تاکہ جہاں ممکن ہو، اقلیتیں کافی موقع پا سکیں

تاکہ وہ اپنی مادری زبان سیکھ سکیں یا اپنی مادری زبان میں تعلیم حاصل کر سکیں۔

۴- اسٹیٹ، جہاں مناسب ہو، تعلیم کے میدان میں اقدامات کریں گی تاکہ تاریخ، روایات، زبان اور اپنے حلقوں میں رہ رہے اقليتوں کی تہذیب کا علم ہو سکے، اقليتوں کو کافی موضع حاصل ہونا چاہئے تاکہ وہ مجموعی طور پر سماج کا علم حاصل کر سکیں۔

۵- اسٹیٹ کو مناسب اقدامات کرنے کی ضرورت ہے تاکہ اقليتیں اقتصادی فروغ اور اپنے ملک کی ترقی میں مکمل طور پر شریک ہو سکیں۔

(۵) دفعہ

۱- اقليتوں کے قانونی فوائد کو ملاحظہ رکھتے ہوئے قومی پالیسیاں اور پروگرام طے کئے جائیں گے اور نافذ کئے جائیں گے۔

۲- اقليتوں کے جائز فوائد کو ملاحظہ خاطر رکھتے ہوئے اسٹیٹ کے درمیان بآہمی تعاون اور مدد کے پروگرام طے پائیں گے اور ان کا نفاذ ہو گا۔

(۶) دفعہ

اقليتوں کے مسائل میں اسٹیٹ بآہم تعاون کریں گی، مزید یہ اسٹیٹ بآہمی تقاضاً اور اعتماد کو بڑھاوادینے کے لئے معلومات اور تجربات کے بآہمی تبادلے میں مدد کریں گی۔

(۷) دفعہ

موجودہ اعلان میں درج حقوق کے تین احترام کو فروغ دینے کے لئے اسٹیٹ تعاون کریں گی۔

(۸) دفعہ

۱- اس موجودہ اعلان میں اس طرح کی کوئی ایسی بات نہیں ہے جو قلیتوں سے متعلق اسٹیٹ کے بین الاقوامی فرائض کی ادائیگی کی راہ میں حائل ہو، بلکہ یہ اسٹیٹ صحیح یقین کے ساتھ ان فرائض اور وعدوں کو پوری کریں گی جن کو ان اسٹیٹ نے ان بین الاقوامی معاملہوں کے تحت طے کیا ہے جن کے یہ شریک کار ہیں۔

۲- موجودہ اعلان میں درج حقوق ایسے نہیں ہیں جو عالمی طور پر متعارف انسانی حقوق اور بنیادی آزادی کو اپنانے سے لوگوں کو روک دے یا حارج ہو۔

۳- موجودہ اعلان میں درج حقوق کو اچھے طور پر اپنانے کو یقینی بنانے کے لئے اسٹیٹ کی جانب سے اٹھائے گئے اقدامات بالکل ایسے نہیں ہیں جو عالمی انسانی حقوق اعلان میں شامل مساوات کی بنیادوں کے معارض ہوں۔

۴- موجودہ اعلان میں اس طرح کی کوئی ایسی بات نہیں ہے جس سے کوئی ایسا دوسرا مطلب نکلتا ہو جو اقوام متحده کے بنیادی مقاصد بیشمول اقتدار، مساوات، علاقائی انضمام اور اسٹیٹ کی سیاسی آزادی، کے خلاف کسی عمل کی اجازت دیتا ہو۔

(۹) دفعہ

موجودہ اعلان میں درج تمام بنیادوں اور حقوق (اپنی قابلیت و صلاحیت سے متعلق میدان میں) کا کمل طور پر ادا کرنے کے لئے اقوام متحده نظام کی تمام تنظیمیں اور مخصوص ایجنسیاں شریک رہیں گی۔



اسلام اور دیگر مذاہب کی تو ہیں کوروکنے کے لئے انسانی حقوق کو نسل نے آزادی اظہار کی حدود متعین کیں کو نسل برائے انسانی حقوق

۲۰۰۵ء کے عالمی سربراہ اجتماع کے نتائج کے پیش نظر جو جزل اسمبلی نے اپنے ریزولوشن ۱/۲۰۰۵ مورخہ ۲۳ اکتوبر ۲۰۰۵ء میں منظور کئے جس میں اسمبلی کے ممبر ان پر زور دیا گیا کہ وہ اقوام متحده کے چارٹر کی مندرجات کے مطابق انسانی حقوق اور سب کے لئے اظہار رائے کی آزادی کے بارے میں اپنی ذمہ داریوں کا احساس کریں۔ اس میں کسی قسم کے نسلی، مذہبی، رنگ، بنیادی جنس، زبان، پیدائش، دولت، مرتبہ، سیاسی یا دیگر خیالات یا معاشرتی زمرہ سے تعلق رکھنے کی بنیاد پر کسی قسم کا امتیاز نہیں کیا جانا چاہئے اور عالمی سطح پر تمام مذاہب اور ثقافتی تنوع کو تسلیم کر کے ان کا احترام کیا جانا چاہئے۔

عالمی کانفرنس میں نسل، نسلی امتیاز، دوسروں سے بیزاری اور اسی سے متعلق عدم رواداری کے خلاف ڈر بن ڈکلیریشن ستمبر ۲۰۰۱ء کے اسی اداین ایک ایسا اور سی اداین اباب ۱۸۹/۱۲ اور ۱۹۸۱ نومبر ۲۵/۵۳ کو مدنظر رکھتے ہوئے جزل اسمبلی نے اپنے ریزولوشن ۱/۲۰۰۵ مورخہ ۲۳ نومبر ۱۹۸۱ء کے ڈکلیریشن جس کے تحت ہر قسم کے امتیاز اور عدم رواداری کو جو مذہب یا عقیدہ کی بنیاد پر ہوں ختم کرنے کا اعادہ کیا۔

تمام مذاہب نے جدید تہذیب کے ارتقاء میں جو کردار ادا کیا ہے اور تہذیبوں کے

درمیان باہمی مذاکرات کے ذریعہ ان اقدار کے فروغ اور بہتر تفہیم میں مدد ملے گی جو تمام بنی نوع انسانی میں مشترک ہیں، مئی ۲۰۰۷ء میں اسلامی کانفرنس کے وزراء خارجہ کی ۳۲ میں کانفرنس منعقدہ اسلام آباد میں اسلاموفو بیا کے بڑھتے ہوئے رجحان اور پیروان اسلام کے خلاف باضابطہ طور پر امتیاز کی مہم کی نہیں اور اس بات پر زور دیا گیا کہ مذہب کو بدنام کرنے کے خلاف موثر اقدامات کئے جائیں۔

اسی کے ساتھ مارچ ۲۰۰۸ء میں دارفر میں رابطہ عالم اسلامی کی گیارہویں سربراہ کانفرنس کے آخری اعلامیہ کو یاد کیا گیا جس میں مسلمانوں نیز اسلام اور دیگر سماوی مذاہب کانفرنس کو بدنام کرنے کی عمومی ذہنیت پر اظہار تشویش کیا گیا۔ اس قسم کی ذہنیت اور روایہ انسانی وقار اور حقوق انسانی کے عالمی اقرار ناموں کی توہین کے متراffد ہے۔

اسی کے ساتھ رابطہ عالم اسلامی کے مشترکہ اجلاس یورپی یونین اور سکریٹری جزل کے رفروری ۲۰۰۶ء کے مشترکہ اعلامیہ کا حوالہ دیا گیا، جس میں اس بات کو تسلیم کیا گیا کہ تمام معاشروں میں ان تمام حساس مسائل کی اہمیت کو منظر رکھا جائے جو کسی خاص مذہب یا ان کے ماننے والوں کے احساسات سے متعلق ہوں جو کسی دیگر عقیدے کے حامل ہیں، ان کے بارے میں بے حد محاطر ہنا چاہئے۔

۱۵ ار مارچ ۲۰۰۴ء کو جزل اسمبلی کے صدر کے اس بیان کی تائید کی گئی جس میں انہوں نے کہا کہ بدگمانی اور کشیدگی کے موجودہ ماحول میں یہ ضروری ہے کہ ہندوپاک، مذاہب اور ثقافت کے درمیان مذاکرات کے ذریعہ باہمی مفاہمت پیدا کی جائے تاکہ اشتعال اور دیگر افسوسات واقعات کو روکنے کے لئے مشترک اقدامات کئے جائیں اور رواداری کے جذبہ کو فروغ دینے اور دیگر مذاہب اور عقائد کے احترام کے احساس کو بیدار کرنے میں آسانی ہو۔

ایسے تمام اقدامات کی ستائش کی گئی جن کا عالمی یا علاقائی طور پر آغاز کیا گیا، جن سے

ثقافتوں اور مذاہب کے درمیان ہم آہنگی کو فروغ حاصل ہو، اس میں تہذیبوں کے درمیان مذاکرات اور مذاہب کے درمیان بھی تعاون بھی شامل ہے تاکہ ہر سطح پر امن و مفاہمت کا ذہن پیدا ہو۔

اس کے ساتھ خصوصی رابطہ کاروں کی اس روپرٹ کا بھی خیر مقدم کیا گیا جنہوں نے نسلی امتیاز، غیروں سے بیزاری اور متعلقہ امور کی عصری شکلوں اور مسلمانوں نیز عربوں کے خلاف دنیا کے مختلف حصوں میں جو تعصّب پایا جاتا ہے اس کی نشاندہی کی گئی ہے۔

(ای/اسی/این/۲/۲۰۰۶/۱۷)

ان خصوصی رابطہ کاروں کی اس روپرٹ کا بھی خیر مقدم کیا گیا جو کو نسل کے چوتھے اور پھٹے سیناروں میں پیش کی گئی (۱۹/۲/۱۹) اور اے/اتچ آرسی/۶/۲) جس میں ممبران کی توجہ جملہ مذاہب کی توہین کے عین مسئلہ کی طرف مبذول کراتے ہوئے اس پر زور دیا گیا کہ مذاہب اور ثقافتوں کے درمیان بھی مذاکرات و مفاہمت سے اس صورت حال پر قابو پانے کی کوشش کی جانی چاہئے، اسی کے ساتھ بھی مفاہمت اور ترقی و امن اور تحفظ کے بنیادی مسائل کا مشترکہ طور پر حل کرنے نیز انسانی حقوق اور قانونی حکمت عملی کی تجھیل کی بابت امور کو فروغ دیا جائے۔

خصوصی رابطہ کار نامہ نگاروں کی اس اپیل کی تائید کی گئی جو انہوں نے نسلی امتیاز، دوسروں سے بیزاری اور تعصّب کی عصری صورتوں کے ناظر میں ممبر ممالک سے کی ہے، جس میں نسلی اور مذہبی امتیاز کو ابھارنے کی مہم کے خلاف ایک موثر قدم اٹھانے اور سیکولرزم اور مذہبی آزادی کے احترام کے درمیان ایک محتاط توازن قائم رکھنے پر زور دیا گیا ہے، اور شہری و سیاسی حقوق کے عالمی اقرار نامے میں جن جملہ آزادیوں کو تسلیم کیا گیا ہے انہیں کلی طور پر بروئے کار لانے اور احترام کرنے کی بات کہی گئی ہے۔

- ۱- اس بات پر زور دیا گیا کہ تعلیم کے فروغ کے ذریعہ رواداری اور مذہبی آزادی کے جذبے کو ابھارنے میں ریاستوں، غیر سرکاری تنظیموں، مذہبی جماعتوں اور ذرائع ابلاغ (میڈیا) کا اہم کردار ہے۔
- ۲- اس بات کو تشویش کے ساتھ نوٹ کیا گیا کہ مذہبی دل آزاری، قومی اور بین الاقوامی سطح پر معاشرتی عدم رواداری اور عدم استحکام کا ایک اہم سبب ہے، اس سے انسانی حقوق کی پامالی ہوتی ہے۔
- ۳- اس بات پر بھی شدید تشویش کا اظہار کیا گیا کہ حالیہ برسوں میں انسانی حقوق کے اداروں میں ایسے بیانات کا اضافہ ہوا ہے جن میں مذاہب بشمول اسلام اور مسلمانوں کے خلاف حملہ کئے گئے ہیں۔
- ۴- اس پر بھی بے حد تشویش ظاہر کی گئی ہے کہ جملہ مذاہب کے خلاف دل آزاری کی ایک کیسا انداز کی مہم اور مذہب نیز عقیدہ کی بابت عدم رواداری اور امتیاز کے ایک منفی روایہ کو فروغ حاصل ہو رہا ہے۔
- ۵- اس بات پر بھی شدید تشویش ظاہر کی گئی ہے کہ اسلام کو دہشت گردی، تشدد اور انسانی حقوق کی خلاف ورزی سے جوڑا جا رہا ہے۔ اسی کے ساتھ اس بات پر زور دیا گیا کہ کسی مذہب کو دہشت گردی سے وابستہ کرنے کوئی کسی کے ساتھ مسترد کر دیا جائے اور ہر سطح پر ہر طرف سے اس کی مخالفت کی جانی چاہئے۔
- ۶- اس پر بھی تشویش ظاہر کی گئی کہ مذہبی دل آزاری کے واقعات میں اضافہ ہوا ہے اور ۱۱ ستمبر ۲۰۰۱ء کے المناک واقعہ کے بعد مسلم اقلیتوں کو نفرت اور امتیاز کا شکار بنایا جا رہا ہے۔
- ۷- مذاہب، پیروان مذاہب اور مذہبی پیشواؤں کے خلاف شعوری طور پر جو دل آزاری کی کیسا نوعیت کی مہم میڈیا، سیاسی جماعتوں اور افراد کی طرف سے چلائی جا رہی ہے

اس اشتعال انگیزی اور سیاسی استھصال پر بھی شدید تشویش کا اظہار کیا گیا۔

۸- اس حققت کو تسلیم کیا گیا کہ دہشت گردی کے خلاف لڑائی میں مذہب کو بدنام کئے جانے میں بھی اضافہ ہوا ہے جس کی وجہ سے بنیادی انسانی حقوق پامال کئے گئے ہیں اور مظلوموں کے معاشر و مجاہی حقوق اور آزادیوں کا استھصال کیا گیا ہے۔

۹- اس بات پر تشویش ظاہر کی گئی ہے کہ ایسے قانون بنائے گئے ہیں اور ایسے انتظامی اقدامات کئے گئے ہیں جن میں مسلم اقیت کو دباؤنے اور ان پر نظر رکھنے کا خصوصی اہتمام کیا گیا ہے، اس سے ان اقلیتوں کو مورد الزام قرار دینے اور ان پر سخت قوانین کو نافذ کرنے کا جواز تلاش کیا جاتا ہے۔

۱۰- عبادت گاہوں، ثقافتی مرکزوں، کاروباری اور مذہبی اداروں پر حملوں کے خلاف شدید مذمت کا اظہار کیا گیا۔

۱۱- کوںل ممبر ممالک پر زور دیتی ہے کہ وہ سیاسی اداروں اور تنظیموں کی طرف سے نسلی اور دوسروں سے بیزاری کے خیالات اور مذاہب کی توہین اور بیرونی مذاہب کی دل آزاری سے پُر مواد کو جس سے اشتعال پھیلتا ہے اور نسلی نیز مذہبی نفرت اور تفریق کے جذبات بھڑکتے ہیں، ایسی تمام سرگرمیوں کو روکیں۔

۱۲- کوںل تمام ممبران سے مطالبہ کرتی ہے کہ وہ اپنے قانونی حدود اور دستوری نظام کے تحت کسی بھی مذاہب سے نفرت، امتیاز، دھمکی، یا جر کے خلاف پورا تحفظ فراہم کریں اور تمام مذاہب اور ان کی اقدار کے احترام کو فروغ دینے کے اقدامات کریں، ایسی دانشورانہ اور قانونی حکمت عملی تیار کریں جس سے ان برائیوں کا تدارک کیا جاسکے۔

۱۳- کوںل اس بات پر زور دیتی ہے کہ مذاہب کے احترام اور توہین سے ان کے تحفظ کا معاملہ، وہ لازمی عنصر ہے جو خیالات خیر اور مذہبی آزادی کی حفاظت اور فروغ میں معاون

ہو سکتا ہے۔

۱۳- کو نسل تمام ممبران پر زور دیتی ہے کہ اس بات کو تینی بنائیں کہ قانون بنانے والے ادارے، سرکاری ملازمین، فوجی ملازمین، شہری افسران، تعلیمی اداروں اور دیگر متعلقہ افراد اپنی سرکاری ذمہ داریوں کی مجا آوری کے دوران کوئی ایسی بات نہ کریں جس سے کسی کے مذہبی جذبات کو ٹھیک پہنچ، تعلیم و تربیت کے ذریعہ رواداری کے جذبات کو فروغ دینے کی کوشش کی جائے۔

۱۴- کو نسل اس پر بھی زور دیتی ہے کہ عالمی حقوق انسانی کے تحت ہر شخص کو آزادی اظہار کا حق حاصل ہے؛ لیکن اس حق پر عمل کرنے میں کچھ ذمہ داریاں بھی عائد ہوتی ہیں، اس میں کچھ حدود بھی ہیں، یہ پابندیاں وہ ہیں جو از روزے قانون عائد ہوتی ہیں، جس میں دوسروں کے جذبات و حقوق کا احترام، قومی مفاد کا تحفظ، صحت عامہ اور اخلاق عامہ کی حفاظت بھی شامل ہے۔

۱۵- کو نسل اس بات پر زور دیتی ہے کہ نسلی امتیاز کو ختم کرنے سے متعلق کمیٹی کی کارروائی میں ۱۵ کے تحت جو رائے زنی کی گئی ہے کہ ایسے تمام خیالات کا تدارک جو نفرت اور نسلی امتیاز پر مبنی ہو، یہ ممانعت اظہار رائے کی آزادی سے مطابقت رکھتی ہے، اور اس ممانعت میں مذہبی نفرت و اشتعال پھیلانا بھی شامل ہے۔

۱۶- یہ کو نسل، اسلام یا کسی دیگر مذاہب کے خلاف نفرت پھیلانے، تشدد پر ابھارنے، دیگر لوگوں سے بیزاری وغیرہ کو بڑھا دینے کے لئے بھی ذرائع ابلاغ (میڈیا)، اثرنیٹ یا اسی قسم کے دیگر ذرائع کو استعمال کرنے کی مذمت کرتی ہے۔

۱۷- کو نسل رابطہ کار نامہ نگاروں کو دعوت دیتی ہے کہ وہ نسلی امتیاز، نسلی منافر، غیروں سے بیزاری اور متعلقہ معاملات کی عصری صورتوں کی باہت اپنی رپورٹنگ کا کام جاری رکھیں، اس منفی ذہنیت میں مذاہب کی توہین اور خاص طور پر اسلاموفوبیا کے جو علیین اثرات مرتب ہوتے

ہیں اس کو بھی مدنظر رکھا جائے نیز ان حقوق کو جن کا کونسل کے اپنے نویں اجلاس میں احاطہ کیا جائے گا۔

۱۶- کونسل، ہائی کمیشنر برائے حقوق انسانی کو ہدایت کرتی ہے کہ وہ موجودہ ریزوڈیوشن کے نفاذ کی بابت اپنی رپورٹ پیش کریں، نیز کونسل کے نویں اجلاس میں پیش کئے جانے کے لئے مذہبی منافرتوں کے خلاف موجودہ قوانین سے متعلق ایک مطالعاتی مسودہ بھی مرتب کریں۔

چالیسوائیں اجلاس ۲۷ مارچ ۲۰۰۸ء



فریم ورک کنوشن برائے تحفظ قومی اقلیات

اسٹریس برگ - ۱۹۹۵ / ۲ / ۱

تعارف:

فریم ورک کنوشن برائے تحفظ قومی اقلیات کو کو نسل آف یوروپ کی ایڈیاک کمیٹی برائے تحفظ قومی اقلیات (سی اے اچ ایم آئی این) نے تیار کیا اور وزراء کمیٹی کے اختیارات کے تحت وزراء کی کمیٹی کو نسل آف یوروپ نے ۱۹۹۳ء کو منظور کیا اور کمیٹی فروری ۱۹۹۵ء کو اسے کو نسل آف یوروپ کے ممبر ممالک کے رو برو دستخط کے لئے پیش کیا گیا۔ وزراء کی کمیٹی غیر ممبر ممالک کو بھی اس دستاویز پر دستخط کرنے کے لئے مدعو کر سکتی ہے۔ اس مطبوعہ میں فریم ورک کنوشن برائے تحفظ قومی اقلیات کا متن اور وضاحتی رپورٹ شامل ہے۔

فریم ورک کنوشن برائے تحفظ قومی اقلیات:

کو نسل آف یوروپ کی ممبر ریاستیں اور دیگر ریاستیں (ممالک) جنہوں نے اس دستاویز پر دستخط کئے ہیں۔

اس کے مذکور کو نسل آف یوروپ کا مقصد اپنے ممبر ممالک کے درمیان وسیع پیمانہ پر اتحاد قائم کرنا ہے تاکہ کو نسل کے اساسی مقاصد کو حاصل کیا جاسکے اور ان کی حفاظت کی جاسکے اس سلسلے میں ایک اہم قدم حقوق انسانی کی برتری تسلیم کرانا اور بنیادی آزادی کے تحفظ کے لئے

کوشش کرنا ہے۔

لہذا کو نسل آف یورپ کے ممبر ممالک کی حکومتوں کے سربراہان اور صدور نے اس دستاویز ۹۶ راکتوبر ۱۹۹۳ء میں یانا میں منظور کیا۔

اس کے ذریعہ طے کیا کہ وہ اپنے ممالک کی حدود میں قومی اقلیات کے وجود کا تحفظ کریں گے، یوروپ کی تاریخ میں جوشورشیں برپا ہوئیں ان کے پیش نظر یہ بات ثابت ہو گئی کہ ان ممالک میں امن اور جمہوری معاشرہ کے تحفظ اور بقا کے لئے قومی اقلیتوں کا تحفظ لازمی ہے۔ اس بات کے مذکور کہ ایک کثیر القومی اور سچے جمہوری معاشرہ میں ہر شخص جو قومی اقلیت سے تعلق رکھتا ہو اس کی نسلی، ثقافتی، لسانی اور مذہبی شناخت کی تکریم ہونی چاہئے بلکہ ایسے ماحول کو بھی فروغ دینا چاہئے جس میں وہ اپنی شناخت کا تحفظ کریں اور انہیں اس کے اظہار اور فروغ کے بھرپور موقع مہیا کئے جائیں۔

اس کے مذکور کہ ایسا ماحول وضع کیا جائے جس میں برداشت، تحمل اور باہمی مکالمہ کی لازمی گنجائش ہو، اس لئے ضروری ہے کہ اس میں ثقافتی تنوع، انتشار و اختلاف کی بیانیہ بنے بلکہ تمام معاشرتی اقدار کو فروغ حاصل ہو۔

اس بات کے مذکور کہ ایک متحمل اور خوشحال یوروپ کا وجود ریاستوں کے باہمی تعاون پر ہی مخصر نہیں ہے بلکہ مقامی اور علاقائی حکومتوں کے درمیان تعاون بھی ضروری ہے، یہ تعاون ان ممالک کے دستور اور زمینی حدود کو کسی طرح کا نقصان پہنچائے بغیر ہونا چاہئے۔

انسانی حقوق اور بینادی آزادی کے تحفظ اور اقدامات کے کو نشن کا لحاظ رکھتے ہوئے اور قومی اقلیتوں کے تحفظ کی بابت اقوام متحده کے کو نشن اور اعلامیہ اور یوروپ میں تعاون و سیکورٹی سے متعلق ہونے والی کانفرنس کی دستاویزات (خصوصاً جو کوین جنگن اعلامہ ۲۹ جون ۱۹۹۰ء میں درج ہیں) کا لحاظ رکھتے ہوئے ان اصولوں کی تشریع و تعمیر کی بابت فیصلہ کر کے جن کا احترام

کیا جانا چاہئے، نیزان ذمہ دار یوں کا احساس جوان اصولوں سے ظہور پذیر ہوتی ہیں، اور ان ممبر ممالک اور دیگر ممالک جو اس سے منسلک ہونا چاہیں قومی اقلیتوں کے تحفظ اور ان اقلیتوں سے تعلق رکھنے والے افراد کے حقوق اور بنیادی آزادی کے حق کو موثر تحفظ فراہم کرنے کے لئے جو قانونی دائرے کے تحت مطلوب ہوں اور ان ممالک کی زمینی حدود اور آزادی و بالادستی کا لحاظ رکھتے ہوئے یہ فیصلہ کیا جاتا ہے کہ فریم ورک کنوشن میں مندرجہ اصولوں کا نفاذ قانون سازی اور معقول سرکاری پالیسیوں کے ذریعہ کیا جائے گا۔

اس مقصد کے لئے مندرجہ ذیل دفعات پر رضامندی ظاہر کی جاتی ہے:

دفعہ ۱:

دفعہ ۱، آرٹیکل ۱: قومی اقلیتوں کے تحفظ اور ان اقلیتوں سے تعلق رکھنے والے افراد کے حقوق اور بنیادی آزادی کا تحفظ، بین الاقوامی تحفظ حقوق انسانی کے دائرہ میں آتا ہے اور اسی لحاظ سے یہ بین الاقوامی تعان کے زمرہ میں بھی شامل ہے۔

آرٹیکل ۲: اس فریم ورک کنوشن کی دفعات کا اطلاق نیک نیت سے کیا جائے گا، تخلی اور افہام و تفہیم کے جذبہ اور یاستوں کے درمیان بہتر ہمسایگی، دوستائی تعلقات اور تعاوون پر مبنی ہوگا۔

آرٹیکل ۳(۱) قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے ہر شخص کو یہ حق حاصل ہو گا کہ وہ اس بات کا فیصلہ کرے کہ اس زمرہ میں شمار کیا جائے یا نہیں، دونوں صورتوں میں اسے کوئی ضرر نہیں پہنچ گا، نہ ان حقوق پر اثر پڑے گا جو اس اختیار سے متعلق ہوں۔

(۲) قومی اقلیتوں سے تعلق رکھنے والے افراد ان حقوق کا استعمال اور اس آزادی سے انفرادی یا اجتماعی طور پر دیگر افراد کے ساتھ بہرہ ور ہو سکتے ہیں جو اس فریم ورک کنوشن میں درج ہیں۔

دفعہ ۲:

آرٹیکل ۳: فریقین اس بات کی صفائت دیتے ہیں کہ قومی اقلیتوں سے تعلق رکھنے والے افراد کو قانون کے تحت مساوی حق حاصل ہوں گے اور قانون کے تحت یکساں تحفظ فراہم کیا جائے گا۔ قومی اقلیات سے تعلق رکھنے کے سبب ان سے کسی قسم کا امتیاز روانہ نہیں رکھا جائے گا۔

۲- فریقین اس بات کی ذمہ داری لیتے ہیں کہ جہاں کہیں ضروری ہو گا وہ پورے ملک میں اقلیت اور اکثریت کے درمیان معاشری، سماجی، سیاسی و ثقافتی زندگی میں بہتر تعلقات کو فروغ دینے کے لئے مناسب اقدامات کریں گے، اس سلسلے میں وہ قومی اقلیتوں سے تعلق رکھنے والے افراد کے لئے سازگار حالات فراہم کریں گے۔

۳- زمرہ ۲ کے تحت جو اقدامات کئے جائیں گے انہیں امتیازی اقدامات نہیں سمجھا جائے گا۔

آرٹیکل ۵: فریقین اس بات کی ذمہ داری بھی لیتے ہیں کہ وہ ایسے ماحول کو فروغ دیں گے جس میں اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو اپنی ثقافت کے تحفظ اور فروغ کا موقع ملے اور وہ اپنی شناخت کے لازمی عناصر یعنی مذہب، زبان، روایات اور ثقافتی و راثت کا تحفظ کر سکیں۔

۲- اپنی عمومی تجھیت کی پالیسی کو ضرر پہنچائے بغیر فریقین اس بات کا یقین دلاتے ہیں کہ وہ ایسی پالیسی یا عمل سے اجتناب کریں گے جو قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو ان کی مرضی کے خلاف قومی دھارے میں ختم کرنے کے لئے کئے جائیں اور وہ اقلیت سے تعلق رکھنے والے ان افراد کو اس قسم کے اقدام سے محفوظ رکھیں گے۔

آرٹیکل ۶(۱) فریقین اور تہذیبوں کے درمیان تخلی کے جذبہ کو فروغ دینے کی حوصلہ افزائی کریں گے اور باہمی احترام، افہام و تفہیم اور تعاون کو اپنی مملکت کے حدود میں رہنے والے تمام افراد کے درمیان فروغ دیں گے۔ اس میں افراد کی نسل، مذہب، زبان و ثقافت کی بنیاد پر

کوئی امتیاز نہیں کیا جائے گا، خصوصاً وہ افراد جن کا تعلق قومی اقلیتوں سے ہے۔

آرٹیکل ۷: فریقین اس بات کو یقینی بنائیں گے کہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو پر امن اجتماع کی آزادی، جماعت (ایسوی ایشن) بنانے کی آزادی، اظہار فکر و خیال کی آزادی اور ضمیر اور مذہب کی آزادی کا حق حاصل ہو۔

آرٹیکل ۸: فریقین اس کی ذمہ داری لیتے ہیں کہ وہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو اپنے مذہب و عقیدہ کو ظاہر کرنے، مذہبی تنظیمیں قائم کرنے اور ایسوی ایشن بنانے کے حق کو تسلیم کرتے ہیں۔

آرٹیکل ۹ (۱) فریقین اس بات کو قبول کرتے ہیں کہ وہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کے اس حق کو تسلیم کرتے ہیں کہ اظہار رائے کی آزادی میں اپنی رائے قائم کرنے اور اپنی اقلیتی زبان میں علم و معلومات فراہم کرنے اور اس کی ترسیل و ابلاغ کا حق بھی شامل ہے، سرحدی عہدیداران اس میں کسی قسم کی مداخلت کے مجاز نہیں ہوں گے اور اس میں سرحدیں بھی منع نہیں ہوں گی، فریقین اپنے قانونی نظام کے دائرہ کار میں رہتے ہوئے اس بات کو یقینی بنائیں گے کہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو ذرائع ابلاغ (میڈیا) تک رسائی میں کوئی دشواری پیش نہ آئے۔

۲- پیراگراف (۱) کے مندرجات فریقین کے لئے اس کا میں منع نہیں ہوں گا کہ وہ سینما، ریڈیو اور ٹیلی ویژن کے ذریعہ کی جانے والی نشریات کے لئے بلا امتیاز اور با مقصد معیار کے تحت لائسنس حاصل کر سکیں۔

۳- فریقین قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو مطبوعاتی ذرائع ابلاغ (پرنٹ میڈیا) قائم کرنے اور ان کا استعمال کرنے میں کسی قسم کی روکاوٹ پیدا نہیں کریں گے، ٹی وی، ریڈیو کے ذریعہ بڑا کاست پر قانونی حدود کے دائرہ میں جہاں تک ممکن ہوگا اور درج بالا

بیکار اگراف (۱) کے مندرجات کو مدنظر رکھتے ہوئے قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو اپنا میڈیا قائم کرنے کی سہولیات مہیا کی جائیں گی۔

۲- اپنے قانونی نظام کے حدود کا رکھتے ہوئے قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کی میڈیا تک رسائی کے لئے مناسب اقدامات کے جائیں تاکہ برداشت و خل کے جذبہ اور کثرت (متعدد فرقوں) کے تصور کو فروغ حاصل ہو۔

آرٹیکل ۱۰- فریقین اس بات کو تسلیم کرتے ہیں کہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو اس بات کا حق اور آزادی حاصل ہے کہ وہ بغیر کسی رکاوٹ کے اقلیتی زبان کا نجی یا عوامی انداز میں زبانی یا تحریری طور پر استعمال کر سکتے ہیں۔

۲- ایسے علاقوں میں جہاں قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کی آبادی ہے یا خاصی آبادی ہے تو ایسے علاقوں کے لوگ اگر درخواست کریں اور جہاں ایسی درخواست کو واقعی ضروری سمجھا جائے تو فریقین حتی الامکان اس بات کی کوشش کریں کہ ایسا ماحول پیدا کیا جائے جس سے اقلیتی زبان کو عوام اور انتظامیہ کے درمیان رابطہ کا ذریعہ بنایا جائے۔

۳- فریقین اس بات کی خصانت دیتے ہیں کہ اگر قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے کسی فرد کو گرفتار کیا جائے یا اس کے خلاف کوئی الزام ہو تو اسے اس کے اسباب کی اطلاع اس زبان میں فراہم کی جائے گی جس سے وہ مرد یا عورت واقف ہو، اور اسے اسی زبان میں اپنے دفاع کا حق ہوگا، ضرورت پڑنے پر اسے مترجم بھی فراہم کیا جائے گا۔

۴- آرٹیکل ۱۱(۱) فریقین اس بات کی ذمہ داری لیتے ہیں کہ وہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کے اس حق کو تسلیم کرتے ہیں کہ انہیں اپنی عرفیت، اصل نام، اپنی اقلیتی زبان میں استعمال کرنے اور اسے قانونی ضوابط کے مطابق سرکاری طور پر تسلیم کرانے کا حق حاصل ہوگا۔

۲- فریقین اس بات کا ذمہ بھی لیتے ہیں اور اقلیتی افراد کے اس حق کو تسلیم کرتے ہیں کہ انہیں اپنی اقلیتی زبان میں اپنے نشانات، علامات وغیرہ اور جنی نوعیت کی دیگر اطلاعات کو عوامی طور پر نمایاں کرنے کا حق حاصل ہوگا۔

۳- ایسے علاقوں میں جہاں رواجی طور پر قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کی آبادی ہے، وہاں فریقین پوری کوشش کریں گے کہ قانونی ضابطہ کی حدود میں اور جہاں کہیں ممکن ہو دیگر ریاستوں کی رضامندی سے اور ان کے خصوصی حالات کو منظر رکھتے ہوئے ان افراد کو اپنے علاقائی و مقامی نام، سڑکوں کے نام اور دیگر علماتی ناموں ٹوپوگرافی (Topography) جن کے استعمال کے لئے عوامی مطالیہ ہو یا عمومی طور پر اسے ظاہر و نمایاں کر سکتے ہیں۔

آرٹیکل ۱۲(۱) اگر مناسب ہو تو فریقین تعلیم اور تحقیق کے میدان میں اقلیتوں اور اکثریت کے کلچر، تاریخ زبان اور مذہب کے بارے میں علم کو فروغ دینے کے اقدامات کر سکتے ہیں۔

۲- اس سلسلے میں دیگر باتوں کے علاوہ اساتذہ کی تربیت، درسی کتب تک رسائی اور مختلف فرقوں کے طلبہ کے درمیان روابط کو فروغ دینے کے اقدامات بھی کئے جائیں گے۔

۳- فریقین اس بات کا ذمہ بھی لیتے ہیں کہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو ہر سطح پر تعلیم کے مساوی موقع فراہم کئے جائیں گے۔

آرٹیکل ۱۳(۱) اپنے تعلیمی نظام کے حدود کے اندر فریقین قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کے اس حق کو تسلیم کریں گے کہ انہیں اپنے پرائیویٹ تعلیمی ادارے قائم کرنے، ان کا نظم و انصرام کرنے اور تربیتی ادارے قائم کرنے کا استحقاق حاصل ہے۔

۲- اس حق کے استعمال کے نتیجے میں فریقین پر کوئی مالی پابندی عائد نہیں کی جائے گی۔

آرٹیکل ۱۴: فریقین اس امر کی ضمانت دیتے ہیں کہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے

افراد کو اپنی اقلیتی زبان سکھنے کا حق حاصل ہے۔

۲- ایسے علاقے جہاں روایتی طور پر اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد آباد ہیں یا وہاں کی قابل ذکر آبادی ہے فریقین حتی الامکان اپنے تعلیمی نظام کے حدود میں رہتے ہوئے اس بات کی کوشش کریں گے کہ اگر اس علاقے کے لوگوں کی کثیر تعداد کی طرف سے مطالبہ ہو تو اقلیت کو ان کی اپنی زبان میں تعلیم و تدریس کی سہولیات فراہم کی جائیں گی۔

۳- پیرا گراف ۲ کے تحت مندرجات سے اقیتی افراد کے سرکاری زبان سکھنے یا اس زبان میں تعلیم حاصل کرنے کا حق متاثر نہیں ہوگا۔

آرٹیکل ۱۵: فریقین ایسے حالات کو فروغ دیں گے جن میں قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو ملک کے معاشری سماجی و ثقافتی معاملات میں خصوصاً جن سے ان کا واضح تعلق ہے حصہ لینے میں آسانی ہو۔

آرٹیکل ۱۶: فریقین ایسے اقدامات سے گریز کریں گے جس سے ان علاقوں میں جہاں اقیتی افراد کی آبادی ہے وہاں آبادی کا تناسب متاثر ہو یا جن سے ان حقوق اور اصولوں کے تحت جن کا اس فریم ورک کو نشوون میں تذکرہ ہے حاصل آزادی کو محدود کیا جائے۔

آرٹیکل ۱۷: فریقین اس بات کا ذمہ لیتے ہیں کہ وہ قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کے اس حق میں مداخلت نہیں کریں گے کہ انہیں سرحد پارا یہی افراد سے قربی رابطہ رکھنے کا حق ہے جو اس ملک کے جائز باشندے ہیں اور ان سب سے ان کا مذہبی لسانی ثقافتی طور پر قربی تعلق ہے۔

۲- فریقین اس بات کا بھی عہد کرتے ہیں کہ وہ اقیتی افراد کے اس حق میں مداخلت نہیں کریں گے کہ وہ قومی اور بین الاقوامی سطح پر غیر سرکاری تنظیموں کی سرگرمیوں میں شریک ہوں۔

آرٹیکل ۱۸(۱) فریقین جہاں تک ممکن ہوگا دیگر ممالک خصوصاً پڑوسی ممالک سے باہمی اور کثیر القومی معابدے کریں گے تاکہ متعلقہ ممالک میں قومی اقلیت سے تعلق رکھنے والے افراد کو تحفظ فراہم کیا جاسکے۔

۲- جہاں ضروری ہوگا فریقین بیرون سرحد تعاون کے لئے بھی اقدامات کریں گے۔ آرٹیکل ۱۹: فریقین اس فریم ورک کنوشن میں مندرجہ اصولوں کے احترام اور نفاذ کے لئے پوری کوشش کریں گے تاہم اس میں اس بات کا لحاظ رکھا جائے گا کہ بین الاقوامی معابدہ سے متصادم اگر کوئی دفعہ ہواں کے بارے میں احتیاط کی جائے خصوصاً جو حقوق انسانی اور بنیادی آزادی کے تحفظ سے متعلق کنوشن کے بارے میں ہیں اور جوان اصولوں سے فروغ پانے والے حقوق اور آزادیوں سے مناسبت رکھنے ہوں۔

دفعہ ۳:

آرٹیکل ۲۰: اس فریم ورک کنوشن میں مندرجہ اصولوں کے تحت فروغ پانے والے حقوق اور آزادی سے بہرہ درہوتے ہوئے قومی اقلیتی افراد حقوقی دستوری قوانین کا احترام کریں گے اور اکثریت سے تعلق رکھنے والے افراد اور دیگر قومی اقلیات کے افراد کے حقوق کا بھی احترام کریں گے۔

آرٹیکل ۲۱: موجودہ فریم ورک کنوشن کے مندرجات کی کسی طرح اس انداز سے تو پنج و تشریع نہیں کی جائے گی نہ کسی ایسی کاروائی پر عمل کیا جائے گا جو بین الاقوامی قوانین کے بنیادی اصولوں کے منافی ہو یا جس سے ان ممالک کی آزادی، اتحاد اور خود مختاری متاثر ہوتی ہو۔

آرٹیکل ۲۲: اس فریم ورک کنوشن کے مندرجات سے کسی طور پر یہ مراد نہیں لیا جائے گا جن سے انسانی حقوق اور بنیادی آزادی کو محدود کیا جائے یا محدود سمجھا جائے جن کی کسی معاہدہ کے تحت خلاف دی گئی ہو یا کوئی ایسا معاہدہ جس کا وہ ملک ایک فریق ہو۔

آرٹیکل: ۲۳: موجودہ فریم ورک کنوشن کے تحت بار آور ہونے والے حقوق اور آزادی جو اس کنوشن کے مقابل ضوابط جو حقوق انسانی اور بنیادی آزادی کے تحفظ کے بارے میں ہیں یا اس کے تحت ضابط سے تعلق رکھتے ہیں انہیں موخرالذکر ضوابط کے موافق تصویر کیا جائے گا۔

دفعہ: ۲

آرٹیکل: ۲۴: کوسل آف یوروپ کے وزراء کی کمیٹی ممبر ممالک میں فریم ورک کنوشن کی سفارشات کے نفاذ کے عمل کی مگر انی کرے گی۔

۱- جو ممبر ممالک کوسل کے ممبر نہیں ہیں وہ اس طریق کا رکے مطابق جو طے کیا جائے گا اس کے نفاذ کے عمل میں شریک ہو سکتے ہیں۔

آرٹیکل: ۲۵: اس فریم ورک کنوشن کی سفارشات کے نفاذ کے ایک سال کے اندر ممبر ممالک کوسل آف یوروپ کی اسٹینڈنگ کمیٹی کو ان اقدامات کی بابت رپورٹ پیش کریں گے جو اس سلسلے میں قانون سازی اور دیگر متعلقہ امور کی بابت اٹھائے گئے ہیں۔

۲- اس کے بعد ممبر ممالک ایک معینہ مدت کے دوران کوسل یا وزراء کی کمیٹی کو مطلوبہ معلومات باضابطہ طور پر فراہم کرتے رہیں گے۔

۳- اس آرٹیکل کے مندرجات کے تحت سیکورٹی کوسل کو جو اطلاعات فراہم کی جائے گی اسے وزراء کی کمیٹی کو اسال کر دیا جائے گا۔

آرٹیکل: ۲۶: فریم ورک کنوشن میں پیش کئے گئے اصولوں اور ہدایات کے موثر نفاذ کا جائزہ لینے کے لئے وزراء کی کمیٹی کی مدد ایک مشاورتی کمیٹی کرے گی اس مشاورتی کمیٹی کے ممبران ایسے افراد ہوں گے جو قومی اقلیتوں کے مسائل کے ماحصلے سمجھے جاتے ہیں۔

۲- فریم ورک کنوشن کی ہدایات نافذ ا عمل ہونے کے ایک سال کے اندر وزراء کمیٹی

اس مشاورتی کمیٹی کی تفکیل اور طریقہ کار کے ضوابط طے کرے گی۔

دفعہ ۵:

آرٹیکل ۲۷: فریم ورک کونشن کی دستاویز پر متعلقہ ممالک اس وقت تک دستخط کر سکتے ہیں جبکہ اس کا نفاذ عمل میں آجائے اگر وزراء مدعو کریں تو دیگر ممالک بھی اس دستاویز پر دستخط کر سکتے ہیں۔ یہ تویثیت اور منظوری کے ساتھ مشروط ہے، تویثیت اور منظوری کی یہ دستاویزات سیکورٹی کوسل کے پاس جمع کرادی جائے گی۔

آرٹیکل ۲۸: فریم ورک کونشن کی ہدایات کا نفاذ کوسل آف یوروپ کے ۱۲ ممبران کی جانب سے دستخط کئے جانے کی تاریخ کے پہلے دن سے تین ماہ کی مدت گزر جانے کے بعد عمل میں آئے گا۔

۲۔ اگر کوئی اور ممبر فریم ورک کونشن کے اصول و ہدایات پر عمل کرنے کی رضامندی دے تو اس ملک میں ان کا نفاذ منظوری کی دستاویزات جمع کرائے جانے کی تاریخ سے تین ماہ بعد عمل میں آئے گا۔

آرٹیکل ۲۹: فریم ورک کونشن کی ہدایات کے نافذ العمل ہونے کے بعد کوسل آف یوروپ کے وزراء کی کمیٹی کوسل آف یوروپ کے ممبران کی ایک مینگ میں کثرت رائے سے اس کونشن کی تویثیت کرائے گی جیسا کہ آرٹیکل ۲۰ کے تحت مطلوب ہے، کوسل آف یوروپ کا کوئی غیر ممبر ملک جسے آرٹیکل ۲۷ کے تحت کونشن پر دستخط کے لئے مدعو کیا گیا ہے اور جس نے ابھی دستخط نہیں کئے ہیں اور کوئی دیگر غیر ممبر ریاست.....

۲۔ تویثیت کرنے والے ممبر ملک میں فریم کونشن کی ہدایات کا نفاذ کوسل آف یوروپ کی سیکورٹی کوسل میں الحاقی دستاویزات جمع کرائے جانے کی تاریخ سے تین ماہ بعد عمل میں آئے گا۔

آرٹیکل ۳۰: کوئی ممبر ملک اس دستاویز پر دستخط کرنے یا منظوری کے دستاویزات

سیکورٹی کو نسل میں جمع کرائے جانے کے وقت اس علاقے یا علاقوں کی نشاندہی کرے گا جہاں فریم ورک کو نسل کی ہدایات کا نفاذ عمل میں آئے گا اور وہ ممبر بین الاقوامی تعلقات کے تحت ان علاقوں پر اقتدار رکھتا ہے۔

۲- کوئی ممبر ملک بعد کی تاریخ کو فریم ورک کو نشن کی سفارشات کسی دیگر علاقے میں جس کا باضابطہ تذکرہ کیا جائے نافذ کرنے کا اعلان کر سکتا ہے، اس کے لئے وہ کو نسل آف یوروپ کی سیکورٹی کو نسل کو باضابطہ طور پر اطلاع دے گا ان علاقوں میں کو نشن کی سفارشات کا نفاذ سیکورٹی کو نسل میں اطلاع موصول ہونے کے تین ماہ کی مدت کی تکمیل کے بعد کیا جائے گا۔

۳- مذکورہ بالادنوں پیراگراف کے تحت کئے گئے کسی اعلان کو جو کسی علاقے سے متعلق ہو جس کا اس اعلان میں حوالہ ہو سیکورٹی کو نسل کو ارسال کردہ ایک اعلامیہ کے ذریعہ واپس کیا جاسکتا ہے۔ واپسی کے عمل کا نفاذ سیکورٹی کو نسل کو موصول ہونے والی اس اطلاع کے تین ماہ بعد سے عمل میں آئے گا۔

آرٹیکل ۳: کوئی بھی ممبر ممالک کسی وقت فریم ورک کو نشن کو نسل آف یوروپ کی سیکورٹی کو نسل کو ایک اطلاع نامہ بھیج کر مسترد کر سکتا ہے۔

۴- یہ استرداد سیکورٹی کو نسل کو ارسال کردہ متعلقہ اطلاع کے موصول ہونے کے چھ ماہ بعد سے نافذ العمل ہو گا۔

آرٹیکل ۳۲: کو نسل آف یوروپ کے سیکریٹری جنرل کی جانب سے ان ممبر ممالک کو جنہوں نے فریم ورک کو نشن پر دستخط کئے ہیں یا جو اس کو نشن سے متعلق ہے مندرجہ امور کی اطلاع دے گا۔

۱- کسی دستخط کے بارے میں،
ب- منظوری یا الحاق کی کسی دستاویز کے بارے میں،
ج- فریم ورک کو نشن کے نفاذ عمل ہونے کی تاریخ کی بابت جیسا کہ آرٹیکل ۲۰، ۲۹، ۲۸ کے

تحت مطلوب ہے، و- دیگر کوئی اطلاع یا اعلان جو اس فریم ورک کنوشن سے متعلق ہو، مندرجہ ذیل
دستخط کنندگان جنہیں اس کا باضابطہ اختیار دیا گیا ہے، اس کی گواہی میں فریم ورک کنوشن پر دستخط
کرتے ہیں۔

استر اس برگ میں کیم فروری ۱۹۹۵ء کو انگریزی اور فرانسیسی زبان میں تحریر کردہ اس
دستاویز کو تیار کیا گیا، دونوں زبانوں کی دستاویز یکساں طور پر معتبر ہوں گی۔ اس کی ایک نقل
سیکورٹی کوسل کے مکملہ آثار (آر کائیو) میں جمع کرادی جائے گی، کوسل آف یوروپ کے سکریٹری
جزل کی جانب سے تمام ممبر ممالک کو اس دستاویز کی مصدقہ نقول ارسال کی جائیں گی، دیگر
ممالک جنہیں اس کنوشن پر دستخط کے لئے مدعو کیا گیا، جنہوں نے کنوشن کی تائید کی ہے انہیں بھی
یہ نقول ارسال کی جائیں گی۔

